



## TEMPI DIFFICILI

**N**on è solo il titolo di uno dei più noti romanzi di critica sociale di Charles Dickens.

E' anche la maniera più esplicita per definire il momento storico che stiamo attraversando.

La crisi c'è, è profonda, non passerà in breve.

Crisi economica certo, ma anche crisi di valori, di identità, di prospettive.

La situazione è oggettivamente pesante e non possiamo far finta di nulla.

Senza voler essere eccessivamente pessimisti o incentivare inutili e pericolosi allarmismi, la realtà è sotto gli occhi di tutti.

Ma non possiamo arrenderci.

In questo momento ciascuno è chiamato, più di tante altre volte, a fare la sua parte, con coraggio, senza delegare ad altri le proprie responsabilità.

Le ultime manovre economiche, proseguendo lungo una strada che dura ormai da una decina di anni, hanno fortemente penalizzato gli Enti Locali. I tagli sono e saranno pesanti.

La riduzione dei trasferimenti da par-

te dello Stato, l'incremento dell'IVA, il maggior costo dei servizi essenziali, la minor disponibilità economica delle famiglie, i vincoli che la legge ha posto ad alcuni interventi di bilancio unitamente a nuove competenze poste in capo ai comuni, porteranno, nell'immediato futuro, ad un ripensamento su come ogni amministrazione comunale è chiamata ad utilizzare le proprie risorse economiche.

In un periodo dove non è più possibile agire sul fronte delle entrate per non penalizzare ulteriormente la già precaria situazione economica dei singoli e delle famiglie, è sul fronte della spesa pubblica che siamo chiamati ad intervenire con decisione.

Non senza fatica, pur con l'occhio sempre rivolto a salvaguardare gli equilibri di bilancio, stiamo comunque cercando di mantenere in essere tutti gli interventi programmati nel settore sociale, con particolare attenzione alle fasce più deboli della nostra comunità; nel contempo pensiamo di non introdurre aumenti sostanziali nel costo della maggior parte dei servizi a domanda individuale.

Nei prossimi mesi, soprattutto in fase



di predisposizione del bilancio di previsione per l'anno 2012, dovendo fare di necessità virtù, cercheremo di ottimizzare ancor di più le risorse a disposizione attraverso politiche attive di efficienza ed ammodernamento, nella speranza di trovare un punto d'incontro tra le esigenze della comunità e le restrizioni che la legge impone ai bilanci comunali e per cercare di realizzare quanto programmato nel campo degli investimenti.

Crediamo nell'importanza del ruolo del comune per la comunità, per i cittadini, per il territorio, per la tenuta sociale e democratica.

Il comune può e deve restare il luogo centrale della difesa dei diritti dei cittadini e della risposta ai loro bisogni.

Non sarà quindi un compito facile.

Anche per noi tutto questo costituisce una sfida nella quale non vogliamo far mancare il nostro impegno.

Potremo vincerla solo con uno sforzo comune nel quale ciascuno sappia mettere in gioco le proprie risorse umane e il proprio desiderio di un domani migliore.



Onoranze Funebri  
**CELI** s.r.l.  
Besana Brianza  
Via Puecher 36  
Renate Brianza  
Via Mazzucchelli 5

**Nuova Sede**

servizio continuato 24 ore su 24

Telefono 0362.994560  
Cellulare 335.5309824

## IN QUESTO NUMERO

Tempi difficili	1
A proposito di aumento dell'addizionale all'IRPEF	3
A colloquio con Celso Colombo - Consigliere delegato alla tutela del patrimonio e all'attuazione del programma	4
Censimento al via	5
Non solo multe	6
Il regolamento di Polizia Urbana	7
A colloquio con la Dott.sa Maria Luisa Sironi, dirigente scolastico	8
I Gruppi di Cammino	9
News	10
Renate saluta e ringrazia il Cardinal Tettamanzi	14
Eventi	16
Sport	22
Avevo pensato all'elefante... Non siete d'accordo?	24
Progetto Chernobyl chiama Renate	25
Le attività storiche	26
Un documentario su Eugenio Corti	27

“RENATE INFORMA” è pubblicato in quattro numeri annuali e consegnato nelle case dei renatesi alle seguenti scadenze: **15 marzo / 15 giugno / 15 ottobre / 15 dicembre**

### Spazi pubblicitari

Gli spazi pubblicitari sono aperti a tutti. Per informazioni è possibile rivolgersi all'Ufficio Segreteria/Affari Generali del comune (nei giorni e nelle ore d'ufficio) o inviando una e.mail all'indirizzo: [norma.maggioni@comune.renate.mb.it](mailto:norma.maggioni@comune.renate.mb.it)

#### CONTRIBUISCI ANCHE TU A FAR CRESCERE “RENATE INFORMA”

Le tariffe per le inserzioni pubblicitarie, approvate dalla Giunta Comunale con delibera del 4/11/2009 sono, per ciascun numero, le seguenti:

un quarto di pagina	€ 100,00
mezza pagina	€ 200,00
pagina intera	€ 300,00



## RENATE informa

ANNO 26 - N. 03 - Ottobre 2011



PERIODICO INFORMATORE A CURA DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNALE

Distribuzione gratuita - Aut. Trib. Monza n. 536 del 6/2/96

Trimestrale d'informazione dell'Amministrazione Comunale di Renate a distribuzione gratuita - Reg. Tribunale di Monza n. 536 del 6.2.1986.

Direttore Responsabile: **Luigi Adriano Sanvito**

Comitato di Redazione: **Chiara Anghilieri, David Giaffreda, Ilaria Nava, Micol Riva, Giorgio Rovelli**

Segreteria di Redazione: **Norma Maggioni**

Grafica e Stampa: **Grafica Salvioni - Renate**

Hanno collaborato a questo numero: **Serenella Bianchi, Don Ezio Castoldi, Paolo Orsenigo, Manuele Redaelli, Elena Rigamonti, Lorenza Sironi, Enrico Terenghi, Maria Angela Terenghi, Elena Villa, I ragazzi della G.M.G. 2011.**

Fotografie: **David Giaffreda - Alberto Valli - Foto Meta Archivio "Renate Informa"**

E-mail: [renateinforma@comune.renate.mb.it](mailto:renateinforma@comune.renate.mb.it)



**MISTO**  
Carta da fonti gestite  
in maniera responsabile  
**FSC® C017666**

# A PROPOSITO DI AUMENTO DELL'ADDIZIONALE ALL'IRPEF

di Luigi Adriano Sanvito - Assessore al Bilancio



**E'** sempre impopolare imporre nuove tasse o aumentare quelle esistenti. A volte però l'intervento è necessario e chi è chiamato a farlo deve avere il coraggio di assumersi le proprie responsabilità e fornire ai cittadini tutte le spiegazioni necessarie.

È il caso della decisione del Consiglio Comunale, nella seduta del 29/06/2011, di aumentare l'addizionale Irpef dello 0,2 % portandola ad un'aliquota pari allo 0,4 %.

È importante, per chiarire ogni aspetto della vicenda, fare un po' di storia.

L'addizionale IRPEF, introdotta con legge finanziaria a partire dal 1/1/1999, per dare risorse economiche ai comuni, ha subito diverse vicissitudini. Le più recenti partono dall'anno 2007. La legge finanziaria approvata per quell'anno, a parziale modifica delle normative precedenti, stabilì che l'aliquota massima non poteva eccedere lo 0,8 %. Tanti comuni si adeguarono e, pur non avvicinandosi alla quota massima consentita, approvarono aliquote che dello 0,5 %, chi dello 0,55 %, chi dello 0,6 %.

L'amministrazione comunale di Renate fissò l'aliquota nella misura dello 0,2 % mantenendola invariata nel corso degli anni successivi.

La legge finanziaria per l'anno 2009 stabilì il blocco dell'aumento della tassazione, di fatto congelando le aliquote che ogni amministrazione comunale applicava in quel momento. Pertanto l'addizionale IRPEF del comune di Renate rimase invariata nella misura dello 0,2 %.

A legge finanziaria approvata, la Giunta Comunale che ci ha preceduto, nella relazione previsionale e programmatica al bilancio 2009, l'ultima da loro presentata, testualmente affermava: *"Per sostenere i maggiori oneri derivanti dai nuovi mutui programmati per il 2009 per le spese di investimento previste nel programma delle opere pubbliche, nei prossimi anni si dovranno reperire nuove entrate e la soluzione sarà rappresentata da un incremento dell'addizionale comunale all'IRPEF allo 0,3 dall'attuale 0,2, in ottemperanza alle prescrizioni contenute nel Bilancio pluriennale approvato nel 2008, dove tale esigenza era già stata prevista con uno stanziamento crescente nel capitolo di entrata dell'addizionale comunale all'IRPEF"*.

Questa nota venne inserita nella relazione al bilancio pur in presenza di un chiaro blocco delle aliquote, rimandando l'aumento appena ce ne fosse stata la possibilità ma rimarcandone comunque la forte necessità.

Sulla base di dichiarazioni tar- to impegnative contenute in un documento ufficiale, nel dicembre 2009 la nuova amministrazione, appena insediata, inviò una nota alla Corte dei Conti chiedendo il parere su un possibile aumento dell'aliquota, sostenuta da richieste effettuate in proposito anche da altri comuni che si erano venuti a trovare nella medesima situazione.

La risposta della Corte dei Conti, di per sé molto articolata, in sostanza affermava che una richiesta in tal senso avrebbe dovuto essere inoltrata da chi l'aveva inserita nella relazione previsionale e non dalla successiva amministrazione, ventilando la possibilità che, in tal caso, l'aumento dell'aliquota poteva, in linea di massima, essere pure consentito.

A sbloccare definitivamente la vicenda ecco il D.Lgs 14/03/2011 n. 23 sul federalismo municipale che all'art. 5 stabilisce che i comuni che non hanno istituito l'addizionale IRPEF o che l'hanno istituita in ragione di un'aliquota inferiore allo 0,4 % possono esercitare la facoltà di aumentare l'addizionale nella misura massima dello 0,2 % per i prossimi due anni fino ad un limite massimo dello 0,4 %.

La recente manovra economica estiva ha poi addirittura abrogato definitivamente questo articolo eliminando i vincoli all'aumento delle aliquote.

La nostra Amministrazione Comunale, dopo un'attenta analisi dell'attuale situazione finanziaria dell'ente, con una decisione certamente sofferta ma sostenuta anche da precedenti pronunciamenti al riguardo, ha deciso di avvalersi della facoltà di aumentare l'aliquota dello 0,2 % portandola, fin dall'anno 2011, allo 0,4 %.

La maggior entrata prevista a seguito dell'aumento dell'aliquota sarà per l'anno 2011 di € 110.000,00.

Questa nuova risorsa è necessaria per mantenere nell'attuale standard la maggior parte dei servizi attualmente in essere e garantire gli equilibri di bilancio. Diversamente avremmo dovuto ridurre o eliminare alcuni servizi o aumentare il costo pro capite degli stessi caricando la maggior spesa sulle famiglie meno abbienti o comunque con maggiori necessità. Con questa scelta abbiamo pensato invece di equilibrare la contribuzione, agganciandola al reddito dichiarato: chi guadagna di più contribuisce maggiormente.

La somma che ogni cittadino si vedrà detrarre con la prossima dichiarazione dei redditi non è proibitiva.

Un piccolo contributo da parte di tutti a beneficio di tutti.

## IMPATTO DELLA NUOVA ALIQUOTA SUI LIVELLI DI REDDITO

Reddito	Aliquota vigente prima dell'aumento <b>0,2%</b>	Aliquota approvata dal C.C. per l'anno 2011 <b>0,4%</b>	Detrazione in aumento anno 2011	Detrazione mensile
€ 18.000,00	€ 36,00	€ 72,00	€ 36,00	€ 3,00
€ 30.000,00	€ 60,00	€ 120,00	€ 60,00	€ 5,00
€ 50.000,00	€ 100,00	€ 200,00	€ 100,00	€ 8,33
€ 100.000,00	€ 200,00	€ 400,00	€ 200,00	€ 16,66

## A COLLOQUIO CON CELSO COLOMBO, CONSIGLIERE DELEGATO ALLA TUTELA DEL PATRIMONIO E ALL'ATTUAZIONE DEL PROGRAMMA

**N**on sogna grandi opere, ma vorrebbe vedere un paese più pulito e ordinato. Ha i piedi per terra Celso Colombo, 63enne consigliere di maggioranza, pensionato, dopo una vita trascorsa a lavorare come artigiano. Sposato da 36 anni con Antonia e padre di Elisabetta, Laura e Daniela, il suo impegno in comune consiste nel verificare la tutela del patrimonio pubblico e l'attuazione del programma. Compiti che svolge con grande serietà e attenzione con l'obiettivo dichiarato di voler rendere Renate sempre più vivibile, cercando di sensibilizzare l'opinione pubblica su tematiche quali la raccolta differenziata e la cura del proprio paese.

### "PIÙ ORDINE E CURA PER AVERE UN PAESE PIÙ BELLO"

di Chiara Anghileri

#### **Dopo tanti anni lontano dalla politica, è tornato ad occuparsene. Che cosa L'ha spinto a rimettersi in gioco?**

Principalmente il desiderio di fare qualcosa di utile per il mio paese. È stato il sindaco, Antonio Gerosa, durante la scorsa campagna elettorale a chiedermi di collaborare e ho accettato con entusiasmo. Da diversi anni non mi occupavo di politica. Negli anni '80 ero tesserato per il Partito Socialista, di cui sono stato anche segretario di sezione. Poi, con il suo scioglimento, ho scelto di lasciare la politica attiva a cui mi sono avvicinato nuovamente a metà degli anni Novanta, quando con la nascita di Forza Italia ho avvertito che era in atto un cambiamento. Dopo un anno, però, ho deciso di non rinnovare la tessera. Non mi sono più occupato attivamente di politica fino a due anni fa, quando mi sono candidato alle elezioni amministrative, da cui siamo usciti vincitori.

#### **Ha degli hobbies o interessi vari?**

Sono un appassionato di lettura. Mi piace seguire il calcio e per diversi anni, quando ancora era presidente Mario Riboldi, ho seguito da vicino come volontario l'attività dell'Ac Renate, di cui sono tifoso.

#### **Renate e il patrimonio pubblico: cosa è stato fatto in questi anni e cosa si può ancora fare?**

Tra i miei compiti di consigliere delegato, c'è quello di verificare la tutela del patrimonio. Non sta a me dire se qualcosa sia migliorato in questi due anni, posso solo sottolineare cosa quotidianamente cerco di fare: mi sento portavoce delle esigenze dei cittadini, i quali sono i primi a segnalare se ci sono aree verdi poco curate o eventuali carenze nella manutenzione.



Cerchiamo di dar ascolto a tutte le richieste per avere un paese sempre in ordine. Entro la fine dell'anno provvederemo a effettuare un nuovo appalto per la pulizia delle strade, dove si tenterà di trovare una soluzione alle criticità esistenti.

Certo, bisogna lavorare ancora molto, col contributo di tutti. Ognuno deve avere un po' di senso civico e provvedere, per esempio, alla rimozione delle deiezioni canine, se por-

ta a passeggio il proprio cane, oppure effettuare la raccolta differenziata in maniera corretta.

Abbiamo approvato un regolamento con multe salate per chi non è rispettoso del bene di tutti. E partiremo con una campagna di sensibilizzazione, perché si cerchi di comprendere che un paese è più bello se tutti offrono il loro contributo a renderlo tale.

#### **Mi ha parlato del contatto quotidiano con i cittadini: cosa rappresenta per Lei?**

In questi due anni ho avuto un arricchimento personale, nato dal contatto con le persone che mi sottopongono i problemi. Ho imparato fondamentalmente ad ascoltare gli altri e questo lo ritengo importante. Anche il rapporto con gli operatori ecologici è più che positivo, apprezzo molto il loro lavoro.

#### **A proposito di attuazione del programma, invece, a che punto siamo?**

La macchina comunale funziona a velocità di pachiderma per lo più per motivi burocratici. Inutile negare che l'attuazione del programma ne risente, ma cerchiamo di portare avanti i nostri obiettivi, in particolare la riqualificazione dell'asse centrale del paese. A breve la maggioranza sarà impegnata nella verifica del programma e fisseremo quali sono gli obiettivi prioritari da portare avanti fino al termine della legislatura.

#### **Da poco la maggioranza ha un altro capogruppo, oltre a Lei. La coalizione ne ha risentito?**

Assolutamente no. La scelta della Lega Nord è dovuta a una motivazione legata alla politica nazionale e il nostro gruppo comunale non ne ha risentito. Come capogruppo, mi impegno sempre a mediare le varie posizioni e fino ad ora il lavoro insieme procede spedito.

#### **Un sogno nel cassetto?**

Non sogno grandi opere, ma vorrei vedere d'ora in poi un paese più pulito e ordinato. Con i cittadini che rispettano il patrimonio di tutti. Che quindi è anche loro.

## CENSIMENTO AL VIA

di Luigi Adriano Sanvito

**D**al 12 settembre tutte le famiglie hanno cominciato a ricevere i questionari relativi al 15° censimento generale e delle abitazioni 2011.

Ha preso così avvio la rilevazione che l'Istat effettua ogni dieci anni per conoscere la consistenza numerica della popolazione del nostro Paese e le sue caratteristiche, nonché per aggiornare e revisionare l'anagrafe della popolazione così da determinare la popolazione legale. Unitamente al censimento della popolazione vengono raccolte informazioni sulla quantità e le caratteristiche strutturali delle abitazioni e degli edifici.

La data di riferimento è il 9 ottobre 2011. Ogni famiglia dovrà pertanto compilare il questionario facendo riferimento alla propria situazione a quella data.

La principale innovazione di questa tornata censuaria è quella relativa alla consegna dei questionari che, diversamente dalle precedenti rilevazioni, sono stati consegnati direttamente da Poste Italiane spa.

Ciascun intestatario del foglio di famiglia ha ricevuto all'indirizzo di residenza, risultante in anagrafe alla data del 31 dicembre 2010, una busta contenente il questionario, la guida per la sua compilazione e tutte le informazioni su come restituirlo. Le famiglie potranno consegnare il que-



stionario compilato secondo una di queste modalità:

- collegandosi al sito: <http://censimentopopolazione.istat.it> inserendo username (il proprio codice fiscale) e password (indicata nel rettangolo in basso a destra del questionario);
- restituendolo al punto di ritiro presso qualsiasi ufficio postale;
- recandosi presso il Centro di raccolta comunale presso il municipio dove sarà fornita tutta l'assistenza necessaria.

I questionari che non verranno restituiti secondo una di queste modalità verranno ritirati dai rilevatori nominati dal comune.

Si ricorda che tutte le informazioni raccolte sono garantite dalla legge sotto il profilo della tutela e della riservatezza come previsto dal D.Lgs n.196 del 30/06/2003 e che tutte le persone che operano al censimento, siano essi

componenti dell'Ufficio Comunale di Censimento o rilevatori, sono tenute al segreto d'ufficio.

Vale inoltre la pena sottolineare che per il censimento esiste l'obbligo di risposta sancito dall'art. 7 del D.Lgs. 322/1989. Tuttavia la normativa vigente prevede la facoltà di rispondere o meno alle domande riguardanti dati sensibili.

### 15° CENSIMENTO GENERALE DELLA POPOLAZIONE E DELLE ABITAZIONI 2011

## IL CENSIMENTO TAPPA PER TAPPA

- **Dal 12 settembre 2011 al 22 ottobre 2011**  
Recapito dei questionari alle famiglie da parte di Poste Italiane spa.
- **Dal 9 ottobre 2011 al 20 novembre 2011**  
Compilazione e restituzione del questionario in modalità online, presso qualsiasi ufficio postale o al Centro Comunale di Raccolta (dove si potrà ricevere assistenza per la compilazione).
- **Dal 9 ottobre 2011 al 18 novembre 2011**  
Rilevazione degli edifici.
- **Dal 21 novembre 2011 al 31 dicembre 2011**  
Recupero dei questionari non restituiti da parte dei rilevatori e rilevazione delle famiglie non presenti nelle liste anagrafiche al 31/12/2010.
- **Dal 15 novembre 2011 al 10 febbraio 2012**  
Confronto censimento/anagrafe.

## LA NOSTRA ORGANIZZAZIONE

### UFFICIO COMUNALE DI CENSIMENTO

c/o Municipio - Via Dante, 2  
Tel. 0362.924423 - Fax 0362.924425  
e.mail: [sergio.lambrugo@comune.renate.mb.it](mailto:sergio.lambrugo@comune.renate.mb.it)

- Sergio Lambrugo - *Responsabile*
- Piera Fumagalli
- Alice Dose

### RILEVATORI

- Giovanni Molteni
- Paola Franciosi
- Filomena Sfirro

### CENTRO COMUNALE DI RACCOLTA

Presso il Municipio

- martedì ore 8.30 - 12.30
- mercoledì ore 16.30 - 18.30
- sabato ore 9.00 - 12.00

Ulteriori informazioni sul censimento sono disponibili:

- Al numero verde gratuito 800.069.701. Il servizio è attivo dal 1 ottobre 2011 al 29 febbraio 2012, tutti i giorni dalle ore 9.00 alle ore 19.00;
- Sul sito: <http://censimentopopolazione.istat.it>

## NON SOLO MULTE

di Micol Riva

**H**o fatto un test, senza alcuna pretesta statistica, dato che l'indagine si è limitata ad una ristretta cerchia di amici. Il classico gioco delle associazioni di parole: io dicevo "vigile" e l'altro rispondeva "multa", senza nemmeno preoccuparsi che "vigile" poteva intendersi anche come sinonimo di "sveglio". Ho tentato anche nell'altro verso: io dicevo "multa", ma la risposta era sempre "vigile". È innegabile che siano i vigili a dare le multe, ma le loro mansioni non si limitano di certo a verbali per la violazione del codice della strada o per la rilevazione d'incidenti stradali. I vigili vigilano - appunto - sull'osservanza di leggi e regolamenti, e il loro intervento è richiesto in molteplici settori: svolgono servizi di vigilanza su imprese commerciali, produttive e pubblici esercizi e funzioni di controllo sulle attività urbanistico-edilizi; nell'ambito della vigilanza ambientale si



occupano di scarichi e rifiuti, per prevenire ogni forma di inquinamento o danno ambientale; sono responsabili dell'ordine pubblico e in taluni casi ricoprono mansioni proprie della polizia giudiziaria. Data la vasta area di competenze, è stretta la collaborazione dei vigili con altri uffici comunali e con altre autorità territoriali, come i carabinieri, l'ispettorato del lavoro, le autorità sanitarie, per le quali svolgono attività di accertamento e raccolta d'informazioni. Senza dubbio c'è molto da fare. Ad ogni modo Renate è una comunità in cui il rispetto delle regole è un valore ancora riconosciuto, come sottolineano i Vigili Giovanni Molteni e Fabio Gazzaniga. I numerosi volontari, coinvolti a vario titolo nella vita del paese (dal servizio pedibus alla distribuzione dei pa-



sti, solo per citare alcuni esempi) sono un aiuto prezioso. La loro presenza contribuisce a creare quella rete di reciproco sostegno che favorisce il riguardo e l'attenzione per gli altri e per il luogo in cui si vive. Utilizzando una terminologia sofisticata potremmo dire che investire in attività di prevenzione e sensibilizzazione è meglio che intervenire con attività repressive una volta commessa l'effrazione; o molto più semplicemente possiamo affidarci al vecchio detto, per cui prevenire è meglio che curare. Per questa stessa ragione l'educazione stradale nelle scuole elementari e medie è una parte essenziale del lavoro dei vigili (la parte più entusiasmante, per loro stessa ammissione): preparare i ragazzi affinché siano in futuro adulti responsabili, cittadini consapevoli del fatto che i limiti imposti dalla legge non sono costrizioni inutili, ma regole di convivenza a vantaggio dell'intera comunità.

## SETTORE VIGILANZA URBANA

**Giovanni Molteni - Fabio Gazzaniga**

Tel. 0362.924423 int.2

[giovanni.molteni@comune.renate.mb.it](mailto:giovanni.molteni@comune.renate.mb.it)

[fabio.gazzaniga@comune.renate.mb.it](mailto:fabio.gazzaniga@comune.renate.mb.it)

### APERTURA AL PUBBLICO

**lunedì e martedì** dalle ore 8.45 alle ore 9.30

**mercoledì** dalle ore 17.00 alle ore 18.00

**giovedì e venerdì** dalle ore 8.45 alle ore 9.30

**sabato** dalle ore 11.30 alle ore 12.30





**e.d.p. project s.r.l.**



**PROMOZIONI**

**SAMSUNG**

**Vendita e Assistenza Computer e Macchine per ufficio, Software gestionali,  
Via Zappa 10 Besana in Brianza Tel 0362 941055  
Mail: [info@edproject.it](mailto:info@edproject.it)**

## IL REGOLAMENTO DI POLIZIA URBANA

di Luigi Adriano Sanvito

*"Il presente regolamento è volto alla tutela dell'integrità del pubblico demanio comunale ed attende al pacifico svolgimento della vita cittadina, garantendo la libertà dei singoli dall'arbitrio di altri, contribuendo alla sicurezza dei cittadini e sovrintendendo al buon andamento della comunità, disciplinando l'attività ed il civile comportamento dei cittadini".*

È quanto affermato nell'art. 1 del Regolamento Comunale di Polizia Urbana approvato dal Consiglio Comunale nella seduta del 29/06/2011.

Il Regolamento di Polizia Urbana è una vera novità nei regolamenti comunali. Basti pensare che l'ultimo regolamento in proposito venne approvato dal Consiglio Comunale nel lontano 1959 quando la configurazione del nostro territorio era a dir poco profondamente diversa da quella attuale.

Il Regolamento consta di 83 articoli e disciplina una serie di attività che hanno impatto con la nostra vita di tutti i giorni. Una prima parte dispone le modalità di occupazione del suolo pubblico, definisce gli obblighi in capo ai titolari di autorizzazioni e detta le condizioni per la chiusura delle strade pubbliche in occasione di manifestazioni, spettacoli o interventi di qualsiasi natura.

Successivamente si passa a trattare dell'estetica e del decoro cittadino, definendo criteri per le installazioni pubblicitarie, per la manutenzione degli edifici, per l'affissione di manifesti stabilendo particolari divieti relativamente all'imbrattamento dei muri degli edifici con scritte e disegni.

Una serie di articoli è poi dedicata a regolamentare gli spettacoli e i trattenimenti pubblici indicando norme di sicurezza per l'installazione di palchi e tribune.

Una parte consistente del regolamento è dedicata alla custodia e alla circolazione degli animali.

Vengono stabiliti criteri relativamente alla circolazione dei cani accompagnata da una serie di misure quali l'obbligo di utilizzare sempre il guinzaglio e quello di provvedere al pronto recupero degli escrementi a mezzo di idonei strumenti. Per quanto riguarda la quiete pubblica vengono stabilite norme atte a regolamentare le attività "rumorose" vietando schiamazzi e/o rumori molesti e definendo orari particolari al di fuori dei quali è vietata ogni attività che possa arrecare disturbo ai cittadini, mentre per quanto riguarda la tenuta delle aree pubbliche viene stabilito l'obbligo di sgombero della neve lungo il fronte delle abitazioni da parte dei proprietari o degli inquilini, l'obbligo di mantenere le siepi e le piante dei giardini in modo tale da non creare pericolo per la viabilità o da non restringere le strade e i marciapiedi limitandone la completa utilizzabilità, il divieto di volantinaggio, e di deturpamento degli edifici. Precise norme vengono anche dettate per l'utilizzo dei giardini e dei parchi pubblici dove è fatto divieto di introdurre cicli e motocicli, danneggiare e insudiciare gli impianti, effettuare giochi non consentiti e consumare bevande alcoliche.

Per la trasgressione alle norme del regolamento sono previste sanzioni particolari, definite singolarmente per ciascun articolo.

Questo Regolamento non è certo la soluzione a tutti i problemi.

Nulla infatti può sostituire il buon senso, l'attenzione e il ri-

spetto per le cose di tutti, il senso di responsabilità che deve caratterizzare ogni nostro atteggiamento verso gli altri: tutto ciò deve far parte del nostro patrimonio personale e sociale.

È solo un piccolo passo per garantire, attraverso una serie di norme semplici e da tutti praticabili, una miglior convivenza civile.

Il testo completo del regolamento è consultabile sul sito [www.comune.renate.mb.it](http://www.comune.renate.mb.it) alla sezione Regolamenti.



### APPROVATO IL REGOLAMENTO PER LA GESTIONE DEI RIFIUTI SOLIDI URBANI E SPECIALI

Il Consiglio comunale, in data 08/06/2011, ha approvato il nuovo "Regolamento per la gestione dei rifiuti solidi urbani e speciali".

Il regolamento, composto da 76 articoli e 6 allegati, disciplina lo svolgimento dei servizi relativi alla gestione dei rifiuti solidi urbani e speciali destinati allo smaltimento e al recupero.

In particolare il Regolamento stabilisce:

- le disposizioni per assicurare la tutela igienico sanitaria in tutte le fasi della gestione dei rifiuti urbani, evitando ogni danno o pericolo per la salute, l'incolumità, il benessere e la sicurezza della collettività e dei singoli, senza usare procedimenti o metodi che potrebbero recare pregiudizio all'ambiente;
- le modalità del servizio di raccolta e trasporto dei rifiuti urbani;
- le modalità di conferimento, della raccolta differenziata e del trasporto dei rifiuti urbani al fine di garantire una distinta ed adeguata gestione delle diverse frazioni di rifiuti e promuovere il recupero degli stessi;
- le norme atte a garantire una distinta ed adeguata gestione dei rifiuti urbani pericolosi e dei rifiuti da esumazione ed estumulazioni;
- le misure necessarie ad ottimizzare le forme di conferimento, raccolta e trasporto dei rifiuti primari di imballaggio in sinergia con le altre frazioni merceologiche, fissando standard minimi da rispettare;
- le modalità di esecuzione della pesata dei rifiuti prima di inviarli al recupero o allo smaltimento;
- l'assimilazione per qualità e quantità dei rifiuti speciali non pericolosi ai rifiuti urbani, secondo i criteri stabiliti dalla legge

Il testo completo del regolamento è consultabile sul sito [www.comune.renate.mb.it](http://www.comune.renate.mb.it) alla sezione Regolamenti.

## A COLLOQUIO CON LA DOTT.SSA MARIA LUISA SIRONI, DIRIGENTE SCOLASTICO

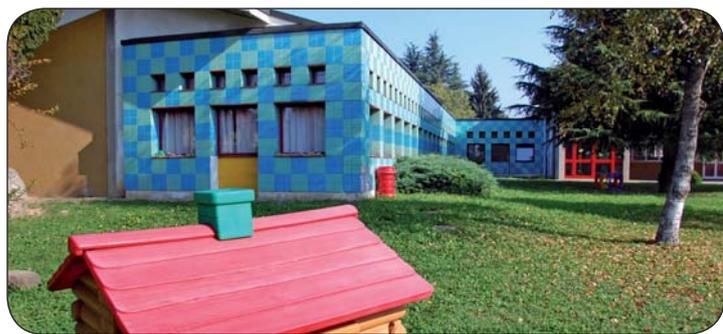
**D**irigente scolastico a Besana, Maria Luisa Sironi dallo scorso anno è "reggente" anche per Renate, in attesa della nomina del prossimo responsabile; in aggiunta ai circa 1.200 studenti di sua competenza, bisogna considerarne altrettanti (divisi in 8 istituti, tra Renate, Briosco e Capriano).

### "REGGENTE PER UN ANNO, FORSE DUE"

di Giorgio Rovelli

#### Per quanto si protrarrà questa situazione di "emergenza"?

La prova preselettiva, che riguarderà circa 42.000 iscritti, è stata fissata a ottobre, per giungere successivamente alla selezione vera e propria, che riguarderà circa 2.500 candidati; teoricamente il concorso potrebbe terminare a settembre del 2012.



Scuola Materna - 5 sezioni, 130 alunni

#### Ma come riesce a gestire contemporaneamente tutti gli istituti?

Il lavoro è letteralmente raddoppiato, a fronte di una situazione dovuta alla mancata programmazione; il ritardo nella pubblicazione dei concorsi ha prodotto situazioni simili in tanti altri comuni della Brianza Nord (Triuggio, Carate, Verano, Sovico...) e in generale in tutta Italia.

Più che una questione economica, bisogna considerare la scarsa capacità di pianificare il ricambio dei dirigenti destinati alla pensione; d'altra parte, come per il servizio militare, anche noi dirigenti "obbediamo agli ordini", quindi nel caso di Renate è stato quasi naturale che mi venisse affidata la reggenza da parte dei miei superiori.

Solo la vicinanza degli istituti e, soprattutto, il grande soste-



Scuola Elementare - 9 sezioni, 202 alunni

gno collaborativo che ho trovato per gestire la situazione, permettono pur con fatica di superare l'emergenza: per questo desidero ringraziare particolarmente la professoressa Bertelle, Maria Ambrogia Corti e Angela Locatelli.



Scuole Medie - 11 sezioni, 211 alunni (tra Renate e Veduggio)

#### Quali sono i compiti di un dirigente?

##### E quale linea programmatica ha scelto per Renate?

La prerogativa principale è l'assegnazione dei docenti alle classi; di fronte ad eventi particolari poi, il dirigente è il tramite con tutti gli organi superiori. L'attività didattica è frutto invece della programmazione del collegio docenti. La mia impostazione pone l'attività didattica al centro; ritengo che la scuola dell'infanzia sia il miglior momento per l'apprendimento, punto di partenza per un percorso di crescita, da continuare fino al termine della scuola dell'obbligo. Ho dato molta importanza alla lingua straniera, con ore di insegnanti madrelingua e organizzando un "Summer Camp"; progetti didattici, anche per i più piccoli, non aree di "parcheggio" estivo.

#### Lei è stata sindaco di Renate per due legislature ed è Dirigente Scolastico dal 1981; quale ruolo ritiene più difficile?

Entrambi sono compiti faticosi; la capacità più importante è saper mediare tra le varie esigenze, che si tratti di una Giunta comunale o di un consiglio d'istituto. Tra l'altro, dato che la gestione delle scuole, le mense e i trasporti dipendono dai rispettivi assessori, è necessaria un'ampia collaborazione tra la Dirigenza Scolastica e l'Amministrazione Comunale; lo scorso anno, parlando di Renate, la sinergia ha funzionato.

## SUMMER CAMP

**O**rganizzato nel mese di luglio, con diverse modalità per gli alunni dei tre istituti, ha ottenuto una buona partecipazione e riscontri sostanzialmente positivi; pensato privilegiando la qualità, il corso è stato affidato all'International Club di Giussano, i cui animatori sono tutti madrelingua e, provenendo da varie nazioni (Irlanda, Australia), portatori di accenti diversi. La regola, per tutti i corsi, è stata quella di non parlare in italiano; full-immersion dunque, all'insegna del divertimento e dell'apprendimento. Solo un animatore era autorizzato a comunicare in italiano in casi di "emergenza", soprattutto coi più piccoli.

## I GRUPPI DI CAMMINO

di Maria Angela Terenghi - Assessore ai Servizi alla Persona

Venerdì 23 settembre 2011, in un splendido pomeriggio nel suggestivo Parco di Monza si è svolta, ospiti del Comune di Vedano al Lambro in collaborazione con ASL Monza e Brianza, la 2ª CAMMINATA dei GRUPPI DI CAMMINO.

Oltre 200 i partecipanti provenienti da Macherio, Sovico, Vedano, Veduggio, Verano e Renate che con i suoi 50 iscritti era il gruppo più numeroso.

Insieme a passo ben sostenuto percorrendo il parco per circa 4 km si è raggiunto la Scuola Agraria nel Parco di Monza dove ci attendeva un ricco ristoro.



L'attività fisica gioca un ruolo fondamentale nella promozione della salute della persona anziana (e non solo) in quanto contrasta patologie come l'obesità, il diabete e le malattie cardiovascolari.

L'attività fisica regolare contrasta infatti la sedentarietà ed ha una notevole efficacia preventiva per propria la salute senza escludere la possibilità di socializzazione: e soprattutto... è stato meraviglioso vedere sul volto di tutte le persone presenti a questo raduno un grosso sorriso e nei loro occhi tanta serenità e tanta voglia di stare insieme con il desiderio di ripetere al più presto questa esperienza che personalmente consiglio a tutti.

Ho sempre sostenuto e creduto a questa iniziativa con lo scopo di aiutare anche le persone meno abili e resistenti ricercando e utilizzando percorsi semplici per fare in modo che l'attività sia per tutti nessuno escluso.



**Ricordo che TUTTI possono partecipare ai GRUPPI DI CAMMINO DI RENATE che si ritrova tutti i lunedì e giovedì alle ore 9,00 per trascorrere insieme un'ora in salute e in allegria.**



A.C.A.T.  
Ass. Club Alcologi Territoriali

Comune di Renate  
Assessorato Servizio alla Persona e Volontariato  
in collaborazione con Oratorio Renate S. G. Bosco

ORGANIZZANO UN INCONTRO-DIBATTITO

# ALCOOL? CI RIGUARDA!

Riflessioni sui problemi legati  
al consumo di bevande alcoliche  
L'incontro sarà tenuto dal dirigente A.C.A.T.  
Dott. Giulio Bonfanti  
durante il quale intervverranno alcune testimonianze

**MERCOLEDÌ 26 OTTOBRE 2011  
Ore 20.45**

presso AUDITORIUM "LE RADICI"  
ORATORIO SAN G. BOSCO - RENATE-

## BENEMERENZE CIVICHE

Invitiamo i cittadini renatesi a far pervenire alla Giunta Comunale, entro il 31 ottobre 2011, eventuali proposte per l'assegnazione della "Croce d'oro" e degli "Attestati di civica benemerenzza" a cittadini ed associazioni.

Le proposte devono contenere la motivazione e tutti gli elementi utili alla loro valutazione.

Ricordiamo che scopo dell'iniziativa è quello di additare alla pubblica estimazione tutti coloro che, con opere concrete, si siano distinti nel campo delle scienze, della cultura, delle arti, dell'economia, del lavoro, della scuola, dello sport, della religione, del volontariato, nonché coloro che, con iniziative di carattere sociale, assistenziale e filantropico o con atti di coraggio e di abnegazione civica, abbiano in qualsiasi modo giovato alla comunità renatese elevandone il prestigio istituzionale ed umano.

Le benemerenzze istituite sono :

- **"Croce d'oro"** per le persone fisiche (consistente nella riproduzione su targa della croce posta all'ingresso della piazza del paese individuata come simbolo storico della comunità);
- **"Attestato di civica benemerenzza"** per gli Enti e le associazioni (consistente in una pergamena).

Le civiche benemerenzze sono conferite solennemente ogni anno in occasione delle festività natalizie in data che verrà stabilita nel periodo tra il 9 dicembre e il 23 dicembre.

Ogni anno le civiche benemerenzze, come da regolamento, non possono superare il seguente numero:

- **"Croce d'oro"** - fino ad un massimo di 4;
- **"Attestati di civica benemerenzza"** - fino ad un massimo di 4.

## MODIFICHE AL REGOLAMENTO PER I LAVORI, LE FORNITURE E I SERVIZI IN ECONOMIA

Il Consiglio Comunale nella seduta del 27/09/2011 ha modificato l'art. 13 del Regolamento comunale per i lavori, le forniture e i servizi in economia.

In base alle modifiche che il D.L. 13/05/2011 n. 70 ha apportato al Codice dei contratti, il nostro ente ha adeguato il proprio regolamento introducendo la norma che consente, per i servizi e le forniture inferiori ad € 40.000,00, l'affidamento diretto da parte del responsabile del procedimento. Prima di questa modifica l'affidamento diretto era consentito, per importi inferiori ad € 40.000,00, solo ed esclusivamente per i lavori in economia.

## SCIOLTA LA CONVENZIONE PER IL SERVIZIO DI SEGRETERIA

Nella seduta del 27/07/2011 il Consiglio Comunale ha deliberato di recedere unilateralmente dalla convenzione per il servizio di segreteria comunale con i comuni di Nerviano e Nosate.

La Dott.ssa Adele Moscato ha cessato pertanto la funzione di Segretario Comunale a partire dal 29 settembre 2011.

In attesa di definire una nuova convenzione con altri comuni il servizio di Segretario Comunale è stato assunto, fino al 28 ottobre 2011, dalla Dott.ssa Maria Paola Camesasca con incarico di reggenza.

## NUOVE TARIFFE SERVIZIO MENSA

La Giunta comunale, nella seduta del 21/09/2011, ha deliberato l'aggiornamento delle tariffe per il servizio mensa alla scuola dell'Infanzia, alla Scuola Primaria e alla Scuola Secondaria di Primo Grado nonché per il servizio pasti a domicilio nella seguente misura:

	TARIFFA PRECEDENTE	TARIFFA ATTUALE
Pasto per alunni residenti	€ 3,55	€ 3,75
Pasto per alunni non residenti	€ 4,60	€ 4,80
Pasto per ciascun alunno in caso di coppie di fratelli residenti a Renate e a Veduggio con Colzano	€ 2,80	€ 3,20
Pasto per anziani a domicilio	€ 3,55	€ 3,75



## MESSA A NORMA DEGLI EDIFICI SCOLASTICI



Nell'ambito di riqualificazione e messa a norma degli edifici scolastici con determinazioni del Responsabile Settore LL.PP. sono stati affidati i seguenti interventi:

- Lavori di adeguamento rete idrica antincendio e messa a norma della scuola elementare di Via Montessori n. 4 alla ditta CATTANEO ERMINIO - Via Concordia n. 42 - RENATE (MB), per un importo complessivo di € 66.241,70 di cui € 62.241,70 per lavori ed € 4.000,00 per oneri di sicurezza corrispondente al ribasso del 25,01% sul prezzo posto a base d'asta, oltre I.V.A. al 20% di € 13.248,34, così per complessivi € 79.490,04;

- Lavori di adeguamento rete idrica antincendio e messa a norma della scuola materna, Via Tripoli, 7 alla ditta CATTANEO ERMINIO - Via Concordia n. 42 - RENATE (MB), di € 46.995,00 di cui € 44.995,00 per lavori ed € 2.000,00 per oneri di sicurezza corrispondente al ribasso del 10,01% sul prezzo posto a base d'asta, oltre I.V.A. al 20% di € 9.399,00, così per complessivi € 56.394,00.

I lavori sopra citati, ufficialmente iniziati il 29 agosto 2011, sono finanziati in parte con contributo della Regione Lombardia, in parte con contributo del Ministero del Tesoro ed in parte con fondi comunali di bilancio.

## SERVIZIO DI ASSISTENZA EDUCATIVA SCOLASTICA



Con determinazione del responsabile del servizio amministrativo socio culturale in data 30 agosto 2011 è stato affidato il servizio di assistenza educativa scolastica per l'anno scolastico 2011/2012 al consorzio "Comunità Brianza" con sede in Monza.

Il costo complessivo del servizio è di € 27.365,05 per un totale di 1435 ore di intervento educativo a favore di alunni diversamente abili.



## ULTIME NOTIZIE DALL'ASILO NIDO "MAMMA ANITA"!

Il primo settembre l'asilo nido "Mamma Anita" ha accolto i suoi primi ospiti; sono infatti sette i bambini che hanno iniziato a frequentare la nuova struttura di Renate in via Fratelli Bandiera.

Dopo un primo periodo di graduale inserimento, con accanto il proprio genitore, i piccoli inizieranno questa nuova avventura accompagnati dalle educatrici.

Per far conoscere meglio questa nuova realtà presente sul nostro territorio, la cooperativa sociale Cometa organizza la prima

### GIORNATA "NIDO APERTO" SABATO 22 OTTOBRE 2011 dalle ore 9.00

Sono invitati i bambini da 0 a 3 anni di età con il loro genitore. Verranno realizzati alcuni laboratori per divertirsi e giocare insieme ai bambini.

Verso le **10,30** i genitori avranno la possibilità di partecipare alla riunione di inizio anno per la presentazione della **programmazione educativa**.

L'evento è aperto a tutti i bambini iscritti e a tutti coloro che sono interessati a conoscere la realtà dell'asilo nido "Mamma Anita".

**Per info: 334.6216025 Luciana  
039.5290357 asilo nido**

Nella seduta del 27 settembre 2011 il Consiglio Comunale ha approvato i criteri per l'erogazione di contributi regionali per la frequenza di asilo nido (ex dgr 11152/03/02/2010). Questo documento disciplina le modalità per riconoscere alle famiglie che fruiscono di un asilo nido privato un sostegno economico finalizzato all'abbattimento dei costi della retta.

La struttura deve avere due essenziali requisiti:

- 1- essere iscritta nello specifico albo predisposto dall'Ufficio di Piano ambito di Carate Brianza (per essere iscritto il nido deve garantire determinati standard organizzativo/gestionali)
- 2- avere stipulato apposita convenzione con il Comune di residenza del frequentante.

L'asilo nido di Renate è da poco iscritto nell'albo e si sta avviando la procedura per il convenzionamento con il Comune di Renate per poter così avviare la raccolta delle richieste da parte dei frequentanti per il riconoscimento di un abbattimento della retta anch'esso individuato secondo i criteri definiti nel documento approvato dal Consiglio Comunale.

## SPORTELLO AFFITTI



**E'** istituito lo sportello Affitto 2011 per il **FONDO PER IL SOSTEGNO ALL'ACCESSO ALLE ABITAZIONI IN LOCAZIONE** (art. 11 Legge 9.12.1998 n. 431) per l'erogazione di contributi integrativi al pagamento dei canoni di locazione, relativi all'anno 2011 e risultanti da contratti d'affitto regolarmente registrati.

I beneficiari del contributo sono i nuclei familiari che occupano alloggi con contratti di locazione relativi al mercato privato, per immobili siti in Lombardia e occupati da

uno o più nuclei familiari conviventi a titolo di residenza principale ed esclusiva; in caso di coabitazione potrà essere presentata una sola domanda di contributo, da parte del nucleo tra i cui componenti figura il titolare del contratto di locazione. I cittadini extracomunitari devono essere in possesso di carta di soggiorno o di permesso di soggiorno che attesti la legittimità dell'ingresso e la permanenza sul territorio nazionale. Devono inoltre avere la residenza da almeno dieci anni nel territorio nazionale ovvero da almeno cinque anni nella Regione Lombardia.

### REQUISITI PER LA PARTECIPAZIONE AL BANDO

Possano far domanda i titolari del contratto di locazione (o familiari conviventi) i cui nuclei familiari presentino i seguenti requisiti alla data di presentazione della domanda:

1. occupazione dell'alloggio in locazione in Lombardia a titolo di residenza anagrafica e abitazione principale e per effetto di un contratto di locazione valido e registrato;
2. nessun componente il nucleo familiare deve essere titolare del diritto di proprietà o di altri diritti reali di godimento su alloggio adeguato alle esigenze del nucleo familiare nell'ambito provinciale;
3. nessun componente il nucleo familiare deve aver ottenuto l'assegnazione in proprietà, immediata o futura, di alloggio realizzato con contributi pubblici, né aver usufruito di finanziamenti agevolati in qualunque forma, concessi dallo Stato e da enti pubblici;
4. il contratto di locazione deve essere regolarmente registrato;
5. il nucleo familiare deve permanere in locazione alla data di presentazione della domanda;
6. il contratto di locazione deve essere relativo ad unità immobiliari:
  - non incluse nelle categorie catastali A1, A8 e A9;
  - con superficie utile netta non superiore a 110 mq., maggiorata del 10% per ogni ulteriore componente il nucleo familiare dopo il quarto.

L'accesso al contributo è determinato in rapporto alla composizione del nucleo familiare, dalla situazione socioeconomi-

ca del nucleo stesso e dall'ammontare del canone di locazione annuo.

### COMPOSIZIONE DEL NUCLEO FAMILIARE

Per nucleo familiare s'intende quello composto:

- dal richiedente, dal coniuge non legalmente separato e dai componenti la famiglia anagrafica quale risultante nello stato di famiglia;
- dai soggetti a loro carico ai fini IRPEF.

### SITUAZIONE ECONOMICA DEL NUCLEO FAMILIARE

La situazione economica del nucleo familiare è definita tenendo conto:

1. del reddito complessivo dell'intero nucleo familiare, risultante dalla dichiarazione dei redditi riferita al 2010 (al netto dell'IRPEF dovuta, delle spese mediche deducibili e, fino a un massimo di € 2.582,00 annui, di eventuali rette corrisposte per la degenza di familiari ultrasessantacinquenni in case di riposo), di emolumenti a qualsiasi titolo percepiti, ivi compresi quelli esenti da tassazione, i sussidi a carattere assistenziale, le donazioni, ogni altra erogazione pubblica o privata.  
Sono esclusi Fsa dell'anno precedente, somme soggette a tassazione separata ed indennità di accompagnamento o speciali riconosciute a portatori di handicap totali o parziali;
2. del patrimonio dell'intero nucleo familiare riferito al 31.12.2010, comprensivo sia del patrimonio immobiliare sia di quello mobiliare (depositi bancari, postali, BOT e altri titoli di Stato, denaro affidato a società di investimento o di risparmio, quote di partecipazione azionaria).

### CALCOLO DEL CONTRIBUTO

Per ottenere il contributo il nucleo familiare deve pagare un canone di locazione annuo superiore a quello "soportabile" che tiene conto della reale condizione socio-economica della famiglia stessa.

### CANONE DI LOCAZIONE ANNUO

Ai fini della quantificazione del contributo si assume come riferimento l'importo del canone di locazione per l'anno 2011, così come risulta da un regolare contratto registrato ai sensi della normativa vigente, integrando l'importo del canone anche con le spese condominiali e di riscaldamento relative all'anno 2011.

### MODALITÀ DI PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA

Le informazioni relative alle modalità di presentazione della domanda sono disponibili presso

- CENTRI DI ASSISTENZA FISCALE (CAF) convenzionati con la Regione Lombardia
- Ufficio Servizi Sociali del Comune  
LUNEDÌ dalle 15.00 alle 17.30  
VENERDÌ dalle 11.00 alle 13.00

### TERMINE PRESENTAZIONE DOMANDE

Le domande potranno essere presentate **entro e non oltre l'11 novembre 2011.**

**Per ulteriori informazioni consultare il sito:**  
[www.comune.renate.mb.it](http://www.comune.renate.mb.it)

## CONSORZIO MONZA BRIANZA AMBIENTE

Nella seduta del 27 settembre 2011 il Consiglio Comunale ha deliberato di modificare lo statuto del Consorzio Provinciale della Brianza Milanese per lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani che prende la nuova denominazione in "Conorzio Monza Brianza Ambiente".

Nel Consorzio, oltre ai comuni già appartenenti (Albiate, Besana in Brianza, Biassono, Briosco, Carate Brianza, Giussano, Lissone, Macherio, Monza, Renate, Sovico, Triuggio, Vedano al Lambro, Veduggio con Colzano, Verrano Brianza e Seregno), sono entrati a farne parte anche i comuni di Barlassina, Ceriano Laghetto, Cogliate, Misinto e Lazzate.



## ATTESTAZIONE DEGLI EQUILIBRI DI BILANCIO

Il Consiglio Comunale nella seduta del 27/09/2011 ha deliberato la 4<sup>a</sup> variazione al bilancio di previsione per l'anno 2011.

Nel contempo, con deliberazione immediatamente successiva, ha approvato la ricognizione sullo stato di attuazione dei programmi e l'attestazione del permanere degli equilibri generali di bilancio, adempimento quest'ultimo previsto dall'art. 193 del D.Lgs. 18/08/2000 n. 267 e dall'art. 8 del Regolamento di contabilità.

Il Consiglio Comunale ha preso atto dell'apposita relazione presentata dal Responsabile del Settore Finanziario e sulla quale ha espresso parere favorevole il Revisore del Conto dalla quale emerge che non esistono squilibri nell'attuale bilancio del comune di Renate e che non esistono debiti fuori bilancio.

Sulla base di valutazioni e stime, si prevede pertanto che l'esercizio in corso si concluderà in pareggio per la gestione di competenza e che, per effetto della gestione dei residui, con un avanzo di amministrazione quanto meno pari ad € 206.859,06.



## ASSEGNAZIONE DEI BUONI SOCIO ASSISTENZIALI NEL SISTEMA DI TUTELA DELLE FRAGILITÀ

Il buono è finalizzato a sostenere il mantenimento delle persone in situazione di fragilità presso il proprio domicilio.

**Beneficiari buono domiciliarità: ANZIANI E DISABILI**

### MODALITÀ DI PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA

La domanda dovrà essere presentata – su apposito modulo con allegata la CERTIFICAZIONE ISEE (VALORE MASSIMO € 18.500,00) – nel seguente periodo

**26 SETTEMBRE 2011 - 25 NOVEMBRE 2011**  
(entro le ore 13.00)

**PRESSO UFFICIO SERVIZI SOCIALI COMUNALI**  
nei seguenti orari

**LUNEDI' dalle 15.00 alle 17.30**

**VENEDI' dalle 11.00 alle 13.00**

### VALUTAZIONE DELLE DOMANDE E FORMULAZIONE DELLA GRADUATORIA

**A SEGUITO DELLA RIDUZIONE DELLA SOMMA MESSA A DISPOSIZIONE DAL FONDO NAZIONALE POLITICHE SOCIALI, VERRANNO EROGATI BUONI PER UN MASSIMO DI SEI MENSILITÀ ANNUE.**

Verrà formulata una graduatoria comunale sulla base dei punteggi definiti dal regolamento per l'accesso ai buoni sociali.

**L'IMPORTO DEL BUONO SOCIALE È DI NATURA VARIABILE SECONDO LE DISPOSIZIONI PREVISTE DAL REGOLAMENTO.**

### SOSPENSIONE E REVOCA PER BSA DOMICILIARITÀ

L'erogazione del buono sociale verrà **SOSPESA** nel caso di:

- RICOVERO TEMPORANEO PRESSO STRUTTURA SANITARIA O SOCIO-ASSISTENZIALE

L'erogazione del buono sociale verrà **REVOCATA** nei seguenti casi:

- DECESSO
- TRASFERIMENTO IN ALTRO COMUNE
- RICOVERO DEFINITIVO IN STRUTTURA RESIDENZIALE

**IL BENEFICIARIO È TENUTO A COMUNICARE OGNI EVENTUALE VARIAZIONE DI RESIDENZA E DI RICOVERO PENA L'ESCLUSIONE DALLA GRADUATORIA.**

Per informazioni rivolgersi all'Ufficio Servizi Sociali Comunali - Via Dante, 2 - Tel. 0362.924423  
per scaricare la modulistica: [www.comune.renate.mb.it](http://www.comune.renate.mb.it)

## “DA QUI SEI PARTITO... DA QUI RIPARTI!”

di Don Ezio Castoldi

**E'** il 28 agosto, una calda domenica di fine estate, tra il via vai di gente che rientra dopo le ferie, Renate accoglie, celebra e gioisce, con il proprio figlio spirituale Card. Dionigi Tettamanzi, la conclusione del suo mandato episcopale.

Da qui è partito e qui ha desiderato ritornare per iniziare la nuova tappa del suo cammino di Arcivescovo emerito.

A grandi lettere, sulla parete dell'oratorio, l'augurio a lui rivolto da tutta la comunità: **“Da qui sei partito nel nome del Signore da qui riparti fidando nel suo amore”.**

L'intera giornata è stata scandita da tre momenti: la celebrazione Eucaristica preceduta dal saluto del sindaco e del Parroco, il pranzo comunitario con la carrellata fotografica della festa che nove anni fa ha preceduto il suo ingresso in diocesi; il rosario al cimitero per raggiungere in un unico abbraccio vivi e defunti.

Con queste due celebrazioni di inizio e fine del suo mandato si è voluto significare i nove anni del suo ministero episcopale.

L'inizio è stata una *“esplosione di gioia”* evidenziata con grandi festeggiamenti che hanno coinvolto tutto il decanato, dunque, non un fatto *“privato”* renatese, ma una esperienza di Chiesa più allargata che ha coinvolto sacerdoti, religiosi, istituzioni, ammalati, oratori e comunità adulta.

L'attenzione alla realtà del decanato si è rivelata, in seguito, uno dei tratti caratteristici del Suo ministero episcopale che si è poi concretizzato con la visita pastorale ai decanati anziché alle singole parrocchie.

La festa di domenica scorsa, dal tono più sobrio e dimesso, ha voluto mettere in luce la sobrietà e solidarietà che negli



ultimi anni il Cardinale, in ogni occasione, ha continuato a ribadire.

Le offerte, (€ 12.300) raccolte durante la celebrazione, sono state destinate al Fondo famiglia/lavoro in segno di approvazione di questa previdente Istituzione.

Il saluto iniziale del sindaco, facendo riferimento alla testimonianza del ministro Pakistano, Shahbaz Bhatti, voleva evidenziare il coraggio della testimonianza: nonostante le critiche e gli attacchi assai frequenti, niente e nessuno gli ha mai impedito di richiamare l'intera comunità civile e religiosa ai valori evangelici.

In questi nove anni, una delle tematiche a cui il Cardinale si è maggiormente appassionato è la realtà della famiglia: nella fase centrale del Suo episcopato ambrosiano, ha dedicato ben 3 percorsi pastorali ad essa e ora lascia il suo incarico alla vigilia dell'incontro mondiale delle famiglie.





Da qui l'idea di affidare alla voce di una famiglia il saluto e il ringraziamento durante la S. Messa.

Infine, un gruppo di giovani, di ritorno dalla GMG di Madrid, ha espresso gratitudine per l'attenzione che in questi anni Sua Eminenza ha avuto per i ragazzi, i giovani e gli oratori, e per la consegna che ha fatto, dei giovani, a Madrid, al suo successore Card. Scola. Il Cardinale durante l'omelia ci ha rivelato che proprio durante il viaggio di andata a Madrid è sorta l'idea di vivere con la sua comunità d'origine la conclusione del proprio ministero episcopale. Tettamanzi ha ricordato la sua ammirazione, da giovane prete, per la figura di San Carlo, senza immaginare che sarebbe diventato

suo successore. Egli ha fatto memoria del momento in cui gli è stato consegnato il pastorale di San Carlo dal Card. C. M. Martini con l'avviso che sarebbe stato molto "pesante".

Al termine del suo mandato, Tettamanzi riconosce che è stato sì "pesante", ma altrettanto bello ed entusiasmante, così, sente di dover fare la stessa consegna al successore Card. Angelo Scola.

Il Parroco ringraziando il Cardinale per il gesto di tenerezza che ha avuto verso la nostra comunità, espressa con le sue stesse parole: *"qui sono le mie radici! per voi resterò sempre Don Dionigi"* chiede al Signore di aiutarci

ad amare il nuovo Arcivescovo Angelo Scola con lo stesso affetto.



## IL PALIO IN PIAZZA

di David Giaffreda

**T**ra i tanti album di foto ricordo di averne uno in particolare...

Il Palio degli anni '80, quando erano le sfilate dei carri a far da padrone. L'impegno delle contrade iniziava i primi mesi dell'anno. La sera di inaugurazione della settimana di giochi si svolgeva per le vie del paese dando sfoggio alla fantasia e alla creatività dei partecipanti e alla loro interpretazione del tema proposto dal Comitato organizzatore.

La maggior parte delle fotografie in quell'album ritrae amici in costume, carri colorati e curati nei minimi particolari e, soprattutto, tanta gente in strada.

Qualche articolo di giornale ingiallito dagli anni e altre immagini dell'ultima giornata durante la gara degli asini, gli spalti dell'oratorio gremiti di persone e macchie indistinte di verde, rosso, giallo ed azzurro.

Ma ricordo in particolare uno scatto, "fuori dal coro", un'immagine sgranata di un momento rubato in occasione di un gioco serale.



È la signora Tina, atteggiamento arreso, sguardo poco convinto che l'oca davanti a sé con il suo carretto verde possa convincersi a tagliare il traguardo e ottenere un piazzamento, o addirittura segnare una vittoria per la propria contrada. Forse perché è l'unica, tra le tante foto ben più caratteristiche fatte di carri e colori che conservo gelosamente da anni,



quella signora in tuta, l'oca impettita col carretto verde davanti al marciapiede di fronte all'oratorio sono rimasti particolarmente impressi nella mia mente come l'immagine simbolo dei giochi che si svolgevano per le vie del paese. Il 2011 ha segnato la ripartenza di nuovi giochi, sempre avvincenti, attraverso il tradizionale percorso tra la via Vittorio Emanuele, la via Umberto I e viale Mazzuchelli.

Certo, qualche adattamento dovuto alla

particolare pavimentazione della piazza che non ha permesso di percorrerla agevolmente come sull'asfalto o delle regolamentazioni che impongono il divieto di utilizzare gli animali per giochi come l'oca con il carretto, ma il risultato è stato simile ad un tuffo nel passato: pubblico incitante ai bordi delle strade, famiglie affacciate alle finestre e un Enrico Terenghi, storica voce del Palio, che da quel balconcino in casa di Don Ezio ha rispolverato e amplificato l'entusiasmo adrenalino di sempre.

Così, nel ricordo dei protagonisti che lungo quelle strade hanno gareggiato per la propria contrada, Venerdì 16 Settembre scorso molti dei figli di quegli stessi protagonisti si sono lanciati nella corsa dei cerchi, con la bicicletta, con la carriola e nella podistica... e come sempre hanno vinto la gioia, l'entusiasmo e la semplicità con la quale grandi e bambini partecipano al Palio di oggi come quello di ieri.

Un successo che, arrivato alla 33ma edizione, non può che infondere sempre più orgoglio nel cuore di organizzatori e partecipanti.

Con le parole del presidente del Comitato "... è importante far memoria del passato per vivere con serenità il presente e guardare con fiducia il futuro".



## I NUMERI DEL PALIO

**33** edizioni  
**9** giorni di festa  
**160** volontari addetti ai servizi di cucina e ristorazione  
**50** volontari addetti ai servizi di supporto (pulizia, preparazione degli ambienti, piccoli interventi di manutenzione, servizio d'ordine)  
**13** componenti del comitato organizzatore  
**4** priori di contrada  
**4** capitani di contrada  
**400** partecipanti alle gare in programma  
 Un numero imprecisato di allenatori e collaboratori a disposizione delle contrade per la preparazione delle gare.  
 Un numero altrettanto imprecisato di contradaioi che hanno preparato, con successo, la bellissima serata "Le contrade della solidarietà" ...e tanta, tanta partecipazione di renatesi e non che ogni anno ritrovano il gusto di incontrarsi così, semplicemente, senza tante pretese, per gustarsi una settimana di festa.  
 Una bella storia che ogni anno si arricchisce e che sembra non finire.  
 Il Comitato Organizzatore ringrazia tutti coloro che, a vario titolo e con tanto impegno, hanno contribuito a scrivere, ancora una volta, una bella pagina della nostra storia e aspetta tutti per la prossima, 34<sup>a</sup> edizione.  
**GRAZIE !!!**



## CLASSIFICA FINALE

<b>GESOLA</b>	<b>punti</b>	<b>96</b>
<b>TURIOM</b>		<b>85</b>
<b>LE SORGENTI</b>		<b>84</b>
<b>GARIBALDINA</b>		<b>61</b>

## ALBO D'ORO

<b>Le Sorgenti</b>	<b>vittorie</b>	<b>14</b>
<b>Gesola</b>		<b>7</b>
<b>Turiom</b>		<b>7</b>
<b>Garibaldina</b>		<b>5</b>



## LE VACANZE DEGLI ADOLESCENTI

**A**dolescenti e giovani di Renate e di Veduggio con i loro educatori, Suor Daniela e Don Marco, hanno trascorso quest'estate sette giorni un po' diversi dal solito. Quella di Sueglio è stata un'esperienza arricchita, oltre che dalle camminate e dai giochi anche dalla preghiera e dalla riflessione personale e di gruppo.



Divisi a turni i nostri adolescenti si sono impegnati anche a cucinare, pulire, lavare e tanto altro. Questo ha esaltato lo spirito di collaborazione e di responsabilità.

Il tempo passato insieme è servito a conoscersi e fare nuove amicizie attraverso il divertimento e vivendo momenti forti come la veglia per la pace condivisa con la gente dei paesi limitrofi.

È stata una proposta accolta con entusiasmo che, speriamo, si possa ripetere anche l'anno prossimo.

## LA GIORNATA MONDIALE DELLA GIOVENTÙ

**«Quello che abbiamo udito, quello che abbiamo veduto, quello che abbiamo toccato dell'amore infinito l'annunciamo a voi!»**

**S**iamo partiti da Renate in undici per questa Giornata Mondiale della Gioventù, con molte aspettative e tanta curiosità di scoprire cosa ci attendeva in questi dieci giorni. Ci avevano messi in guardia dicendo che non sarebbe stata un'esperienza facile, e che ci saremmo dovuti adattare alle varie circostanze.

È stata un'avventura indimenticabile...

Sabato 20 agosto, Cuatro Vientos!

Come in un incubo tutto sembra essere destinato a sparire... vento, lampi, pioggia... sembra la fine... silenzio, imbarazzo...

Ad un tratto ritorna la voce, il vento sembra essere cessato, la pioggia è come se non ci fosse: un milione e mezzo di giovani cominciano a cantare "¡Esta es la juventud del Papa!" e noi con loro, senza paure, ma solo con la voglia di sentirci ancora una volta parte della Chiesa!

Quella Chiesa che in 5 giorni a Madrid abbiamo riscoperto nei volti felici e sorridenti di giovani di tutto il mondo! Quella Chiesa che abbiamo visto nei cori, nei canti, nei balli, nei sorrisi, negli scambi e nelle foto fatte assieme! Giovani capaci di testimoniare voglia di vivere, di mettersi in gioco, e perché no anche in silenzioso ascolto! Eccola la gioventù del Papa.

L'ha voluta a Madrid Benedetto XVI e si è dimostrata capace di arrivare senza deludere, per dire ancora una volta assieme



e attorno al Papa che la Chiesa è viva, la chiesa è giovane!

Ci portiamo dentro come tesoro prezioso quei giorni, ci piace riandare con lo sguardo a quei giovani che abbiamo incontrato per strada e che ci sembrava di conoscere da sempre, capaci di stupore e di meraviglia, ma anche di consapevolezza!

*«Cerca la verità mentre sei giovane, perché se non lo farai, poi ti scapperà dalle mani»:* così il Papa ai giovani, citando un passo dell'Eutifrone di Platone.

E girando per le strade di Madrid abbiamo avuto la sensazione di incontrare proprio tanti "cercatori di verità".

Tanti ragazzi, come noi, radunati lì dallo stesso motivo e pronti a vivere la loro fede con gioia.

Ecco Madrid, ecco la GMG, ecco la magia di giorni che dentro di noi sembrano non voler finire!

*Giulia, Chiara, Gaia, Sara, Benedetta, Valeria, Davide, Andrea, Francesco, Paolo, Suor Daniela.*

## UN VIAGGIO COINVOLGENTE

di Enrico Terenghi

Dal 10 al 17 luglio, La Montanina ha ospitato ragazzi di elementari e medie per la consueta settimana del Campo Scuola, un'esperienza, soprattutto gioiosa e coinvolgente.

Oggetto di confronto è stata la figura di san Paolo, la sua carica missionaria e i tanti, perigliosi viaggi compiuti per annunciare il vangelo. **"Parti con me"** era lo slogan della settimana, adeguatamente e genialmente preparata dagli animatori per lungo tempo. La figura di san Paolo e le coinvolgenti avventure dei suoi viaggi hanno affascinato i ragazzi (non sempre facile è stato immaginarsi e calarsi in un mondo senza energia elettrica, senza telefonino, senza motori a scoppio, senza aerei superelevati o quant'altro...).

Le giornate si sono dipanate in sorprendenti e multiformi attività: la costruzione di un 'fortino' che richiamasse una



delle città visitate da Paolo, lo stampo di un mattone in gesso coi cartoni del latte, la creazione di una sacca porta oggetti, la stampa di una nuova carta d'identità con il nome 'strampalato' di uno degli amici dell'apostolo, la costruzione di una zattera personalizzata coi bastoncini dei gelati, la creazione di un particolare paio d'occhiali, ecc., ecc.

Il resto l'ha fatto La Montanina, che, pur carica d'anni, non cessa di stupire con le bellezze naturali che la circondano e il silenzio che l'avvolge, nonostante il gioioso vociare dei ragazzi.

Non sono mancati gli appuntamenti 'tradizionali': il pigiama party, i balli sfrenati, la valutazione delle stanze più ordinate, la grande festa dell'ultima sera coll'immane falò e le ore piccole... Degno epilogo è stata, il 17 luglio, la festa della Madonna dei Faggi, una data importante: lo stesso giorno di 10 anni fa sul sentiero che porta in Rosalba moriva tragicamente l'indimenticata Suor Irma Pravettoni.

L'abbiamo ricordata insieme a Don Emilio Gnani, presente a quei tragici momenti!



## IL SALUTO A DON MARCO

di Enrico Terenghi

Don Marco Tagliabue ha lasciato la nostra comunità. Era arrivato sei anni fa da Triuggio; ora, dopo un sofferto cammino personale di discernimento, ha accettato la nuova esperienza quale responsabile della pastorale giovanile di Alzate, Anzano del Parco e Fabbrica Durini.

A suo tempo aveva manifestato al Card. Dionigi il desiderio di un cambiamento, senza particolari preferenze, con totale disponibilità.

L'abbiamo salutato domenica 4 settembre nella messa delle 10.30, dove ha ringraziato tutti per il cammino fatto insieme in questi sei anni. Il cammino (...lui preferiva la corsa!) è stato anche richiamato sul retro di un'icona mariana che gli abbiamo regalato: *"Ricordiamo con affetto e riconoscenza questi sei anni che abbiamo camminato insieme"*. Alla messa è seguito, in oratorio, il pranzo, bello perché spartanamente sobrio.

Nel tardo pomeriggio alcuni giovani l'hanno accompagnato alla nuova destinazione.

Alla fine della messa Emanuele Viganò ha rivolto a Don Marco un saluto, di cui riportiamo alcuni stralci:

*"...In questi anni, di acqua sotto i ponti ne è passata tanta... L'acqua passa e, pian piano, cambia le cose: ne nasconde qualcuna e ne fa affiorare qualcun'altra, smussa qualche angolo ma ne fa anche nascere di nuovi."*

*Ti vogliamo dire grazie perché in questi anni non sei stato "fermo" ma hai continuato in una lenta ma costante ricerca di te stesso e degli altri.*

*L'acqua ferma ristagna e manda cattivo odore mentre l'acqua che si muove è sempre buona da bere e crea nuova vita. Ti vogliamo accompagnare con 3 piccoli pensieri. Ti regaliamo un nuovo paio di scarpe da corsa: ti abbiamo visto per le strade a correre da solo o con Danilo, con tanta passione. Le nuove scarpe per noi sono simbolo del nuovo cammino.*

*Ti regaliamo un nuovo zaino: il tuo è rimasto a Sueglio durante la vacanza con gli adolescenti.*

*È uno zaino vuoto da riempire con nuove esperienze, nuovi propositi e nuove avventure.*

*Infine una maglietta, con l'icona della pesca miracolosa che ti ha accompagnato in questi 17 anni di sacerdozio e una frase del Vangelo di Giovanni:*

*"Gettate la rete dalla parte destra della barca e troverete"*



## FESTA CON LA PIMPA

di Elena Rigamonti

Sabato 1° ottobre, in un pomeriggio di sole caldo che sembrava davvero estate, si è svolta la ormai consueta Festa dei Nonni nell'area esterna del Centro Culturale "Alfredo Sassi".

L'edizione di quest'anno promossa dall'Assessorato alla Cultura-Servizio Biblioteca con la sempre gradita collaborazione del Centro Diurno Anziani (alcuni di loro nonni per eccellenza) ha ospitato uno spettacolo dal titolo PIMPA CAPPUCETTO ROSSO dai testi del celebre Francesco Tullio Altan e prodotto dal Teatro dell'Archivolto di Genova.



Pimpa è la cagnolina bianca con i pois rossi che parla, gioca, pensa, scopre il mondo, incontra gli altri col sostegno e l'incoraggiamento del suo amico-padrone sig. Armando, suo prezioso mentore e angelo custode, come mentori e angeli



Cantiere in BRIOSCO

Tel. 0362 941175

Fax 0362 801453

info@afimmobili.it

www.afimmobili.it



custodi sono i nonni nei confronti dei loro nipoti. E' stato anche questo il principale aggancio ad ispirare i promotori. Pimpa Cappuccetto Rosso è stato uno spettacolo/gioco che si inserisce nel filone della "fiaba tra le fiabe" e alle molte riscritture, rielaborazioni, disegni, poesie, canzoni prodotte su questo tema divenuto ormai universale.

Altan in particolare ha dedicato a Cappuccetto Rosso un intero libro di illustrazioni e spesso, nella rivista "Pimpa" sono comparsi scherzi, frammenti, giochi, filastrocche che vedevano proprio la cagnolina a pois, vestire i panni della bimba della fiaba. Grande meraviglia ed entusiasmo ha generato quindi lo spettacolo, agito, recitato e cantato da un'unica attrice (Gabriella Picciau) che ha vestito i panni della Pimpa narrando, giocando, reinventando, costruendo con i bambini uno spettacolo ancora nuovo e diverso.

Cappuccetto Rosso ha incrociato così le sue storie con quelle di Cappuccetto Bianco, Giallo, Verde, giocando con le infinite variazioni di una fiaba che, magicamente, continua a viaggiare nel tempo e nei continenti.

A seguire, i nonni sono stati omaggiati di una filastrocca affettuosa e tanti nipoti sono stati premiati per aver partecipato al mini-concorso lanciato agli alunni delle scuole dell'Infanzia e Primaria di realizzare un disegno rappresentante la Pimpa. I disegni pervenuti sono stati divisi in 3 sezioni (prima infanzia, primo ciclo e secondo ciclo primaria) e decoreranno la sala ragazzi della biblioteca nei prossimi mesi. Altri graditi omaggi sono inoltre pervenuti dalla locale Banca di Credito Cooperativo per tutti i partecipanti.

Al termine si è potuto gustare una ricca merenda dolce e salata per grandi e piccini offerta dal Centro Anziani.

Non resta che ringraziare quanti hanno voluto sostenere la festa (presentatori, lettori, valletti, camerieri) compreso un certo... sig. Armando "nostrano" talmente convincente che la Compagnia quasi quasi ce lo vuole scritturare!

Auguri a tutti i nonni, specialmente a quelli che non sono potuti intervenire!



# MOTO: PER ARCANGELO BETTI UNA PASSIONE LUNGA 1.500 CHILOMETRI

di Chiara Anghileri

La passione per le due ruote lo ha portato a percorrere gli oltre 1.500 chilometri di una delle rievocazioni storiche di una celebre gara motoristica: la Milano - Taranto. Un bel traguardo per Arcangelo Betti, 72enne pensionato renatese, volontario comunale.

Da quando era giovane la moto è sempre stata nel suo cuore e quest'anno ha deciso di iscriversi alla 25esima edizione di questa importante manifestazione.



*"Avevo da tempo questo desiderio e, nonostante ci fosse un esubero di domande di iscrizione, sono riuscito a partecipare dal 2 al 9 luglio scorso - ci ha raccontato - Pur essendo da solo nella zona, ho stretto contatti con un gruppo di motociclisti bresciani con cui ho percorso l'intero tragitto". Sei tappe in una settimana, ripercorrendo il più fedelmente possibile il percorso storico della Milano - Taranto, che per la prima volta si tenne nel 1937 con partenza da Rogoredo e all'epoca si svolse in una sola notte. "Tutte le mattine ci veniva consegnata la tabella di marcia e venivano effettuati controlli lungo il tragitto e all'arrivo di ogni singola tappa - ha continuato - Il viaggio è stato*



## LA MILANO-TARANTO

Il Raid motociclistico Milano-Taranto nasce ufficialmente nel 1937 per volere del tarantino Mario Deintrona e fortemente condivisa dal Governo tanto che viene chiamata "Coppa Mussolini". La prima gara di gran fondo motociclistica italiana con un minimo di organizzazione si svolge in realtà nel 1911 in occasione del 50° anniversario dell'Unità d'Italia. La gara, donominata "Coppa Regina Margherita" si svolge prevalentemente nei territori del Piemonte e della Lombardia.

Nel 1912 si organizza la Roma-Napoli- Roma e dal 1919 la Milano-Napoli chiamata anche "Raid Nord-Sud".

La prima Milano-Taranto della lunghezza di Km 1500 parte da Milano il 2 maggio 1937 con 116 partecipanti.

Da allora migliaia di centauri hanno esaltato questa maratona motociclistica alla quale, accanto all'umile massa di ignoti centauri provenienti da tutta Italia, non hanno disdegnato la loro partecipazione i più noti campioni del motociclismo italiano tra i quali il leggendario Tazio Nuvolari, Alberto Ascari (poi campione di Formula Uno), Guglielmo Sandri, Aldo Pignorini e Amilcare Rossetti.

*bellissimo ed emozionante". Betti è partito la sera del due luglio dall'Idroscalo, come predisposto dagli organizzatori del Moto Club perugino Veteran "San Martino", insieme ad altri due partecipanti, seguiti dopo tre minuti da altrettanti motociclisti.*

*"La moto con cui ho percorso migliaia di chilometri è la mia Guzzi Polizia stradale del 1955, originale e conservata. Fino a questo momento avevo partecipato a mostre e mercatini, ma un viaggio così lungo non l'avevo mai affrontato" ha concluso. E, naturalmente, siamo certi che se l'esperienza dovesse ripetersi il prossimo anno, Betti non mancherà di partecipare.*

E chissà se la passione per le due ruote lo porterà a raggiungere altri importanti traguardi... .



## 2ND WVVF WORLD VOVINAM CHAMPIONSHIP SONO BRIANZOLI GLI ORI DELLA NAZIONALE ITALIANA

di Ilaria Nava

Lo scorso luglio si è svolto in Vietnam il 2nd wvfv world Vovinam Championship. 21 le nazioni partecipanti che hanno portato circa 230 atleti a incontrarsi e scontrarsi nella suggestiva cornice del Phu tho Stadium di Ho Chi Minh City. La partecipazione, il pubblico e l'impatto mediatico sono stati quelli dei grandi eventi.



Anche questa volta gli atleti dell'Unione Vovinam Viet Vo Dao Italia hanno ottenuto grandi successi, che hanno portato l'Italia al 5° posto del medagliere con 2 ori, 4 argenti e 7 bronzi. 12 gli azzurri in gara capitanati dal direttore tecnico nazionale M° Michele Garofalo. Sempre ai massimi livelli le prove dei veterani del gruppo: il maestro Giuseppe Pollastro (insegnante del club di Renate e Briosco) conquista un ambizioso 2° posto, dietro solo al Vietnam, nella forma



di Alabarda. 3° posto invece per il Prof Filippo Pollastro e i compagni di squadra Stefano Riva (Renate), Luigi Novati e Stefano Maltagliati nel "3 contro 1 Maschile". Lisa Riva (Renate) si guadagna il bronzo in coppia con Iris Di Nardi nella spada. I fratelli Riva, insieme ai fratelli Pollastro hanno all'attivo 4 campionati del mondo e tanta esperienza. Lisa conquista anche l'argento nella forma di Sciabola e in coppia col fratello Stefano l'argento nella "difesa femminile" dietro solo alla Francia. Magnifica la prestazione di Stefano che conquista il metallo più prezioso in una delle cate-



gorie principali della manifestazione, la forma individuale maschile e in coppia con Marco Ximenes si aggiudica il 2° posto nel Song Luyen Ba. Un plauso anche a Stefano Maltagliati (Besana) che padroneggia nella spada e si assicura il secondo oro Azzurro.

Matteo Colombo, Luigi Novati, Marco Ximenes e Stefano Riva si guadagnano la medaglia di bronzo nella categoria Regina, gara di forbici, medaglia ambiziosissima visto il livello tecnico della gara mai visto in precedenza.

Grande Nazionale, ma immenso orgoglio per noi Renatesi di avere in paese due atleti di questo calibro.

Stefano e Lisa si sono avvicinati alle arti marziali all'età di 10 anni, prima nel Kung-Fu poi dopo circa 5 anni hanno cambiato disciplina e sono approdati al Viet-Vo-Dao.

Stefano ha trovato in questo contesto l'ambiente ideale per la sua indole un po' vivace. Lisa è nata con la competizione nel sangue e lo si intuisce a colpo d'occhio che è una ragazza forte e determinata. Fiermi mostrano i loro trofei e per un attimo con commozione rivivono quei momenti in cui hanno indossato la fascia tricolore e ci hanno rappresentato in giro per il mondo.

Un loro particolare ringraziamento va all'assessore Luigi Pelucchi che ha messo a disposizione la palestra comunale per gli allenamenti.

Prossimo appuntamento proprio in Italia nel 2012 a difendere il titolo Europeo, forza ragazzi, buona fortuna!



## PIÙ CHE UNA SQUADRA... UN GRUPPO DI AMICI

di Manuele Redaelli

**D**ella divisione "calcio a 5" della Polisportiva Renatese una delle realtà ormai consolidate è la squadra che partecipa ai campionati organizzati dal CSI.

L'attuale gruppo nasce alcuni anni fa dall'unione di qualche ragazzo (allora) degli anni 77-80 con le leve più giovani. Dopo il primo anno i più "piccoli" mollano mentre ai "vecchi" si uniscono altri amici renatesi della stessa leva andando a costituire il nocciolo duro della squadra che resiste ancora oggi.

Si susseguono annate esaltanti alternate ad altre poco brillanti. Nella stagione 2009/2010, dopo una partenza disastrosa seguita da una rimonta incredibile, la squadra accede e vince i play-off ottenendo la promozione nel girone di Eccellenza. Ma la partecipazione nella massima serie dura solo



una stagione che termina con il ritorno in Promozione da cui ripartirà quest'anno.

La premessa per questa stagione è, ovviamente, quella di risalire e alcuni inserimenti interessanti lasciano ben sperare nella possibilità di centrare l'obiettivo, anche se quello più importante rimane divertirsi praticando sport.

Attorno agli atleti ci sono poi diversi amici che si impegnano per seguire e gestire la squadra e il venerdì sera, quando la Renatese gioca in casa, anche fidanzate, mogli e

figli hanno una scusa per uscire e partecipare al match dagli spalti, magari senza sapere quanto è finita la partita.

Più che una squadra di calcio in questi anni si è formato un gruppo di amici che condividono la voglia di passare qualche ora insieme senza abbandonare del tutto gli stimoli agonistici dati dalla partecipazione ad una competizione sportiva. Come in ogni squadra degna di questo nome nascono litigi e tensioni durante il match, ma tutto si scioglie al termine della partita e il nervosismo lascia sempre spazio a scherzi e risate, festicciole e cene.

La squadra è presente anche in internet con il sito dedicato [www.renatese.it](http://www.renatese.it) nel quale sono presenti informazioni, foto, risultati, classifiche e, soprattutto, le pagelle post-partita in stile ironico e gli sfottò con compagni e avversari.

Vi aspettiamo alle nostre partite e... ai nostri rinfreschi!!!



MADE IN ITALY



SINCE 1945

# CITTERIOGIULIO

MANIGLIE PER MOBILI - FURNITURE FITTINGS

Via Mazzucchelli, 21 - 20838 RENATE (MB)  
Tel. 0362.924451 - Fax 0362.924063 - [info@citteriogiuilio.com](mailto:info@citteriogiuilio.com)

[WWW.CITTERIOGIULIO.COM](http://WWW.CITTERIOGIULIO.COM)

## AVEVO PENSATO ALL'ELEFANTE ... NON SIETE D'ACCORDO?

di Serenella Bianchi

**D**iversi anni fa avevo pensato all'elefante, animale di proverbiale grande memoria, come immagine da mettere in prima pagina sul manualetto di raccolta differenziata del comune: è funzionato ma a lunga distanza penso di essermi sbagliata. Non ci vuole solo memoria: bastano pochi anni, non decenni, e le cose cambiano, gli orari e le modalità si modificano e si deve nuovamente "memorizzare": beh tutto sommato la memoria serve ancora.

E sotto sotto (siamo ottimisti) questa benedetta raccolta differenziata si è anche semplificata: finalmente posso buttare il vasetto dello yogurt con il suo coperchio nello stesso sacco (non solo la plastica del vasetto è recuperabile ormai da tempo ma anche il metallo del coperchio si recupera insieme all'imballo di plastica) – ormai lo so che i flaconi di plastica che contengono liquidi si recuperano (e poi ho imparato anche a guardare le sigle nel dubbio) – ogni tanto mi confondo e se lavoro in una ditta non so dove buttare i bicchierini del caffè, ma subito mi ricordo che non sono imballaggi ma contenitori mono uso e quindi... via nel secco!!

Mi sono organizzata: vicino al lavandino in cucina tengo un contenitore con dentro un sacchetto biodegradabile in MaterBi che riempio quando preparo le varie colazioni con gli scarti di cibo, fondi di caffè e te, qualche fiore quando rinnovo i vasi in casa – poi chiudo il sacchetto e lo ripongo nel contenitore verde che mi ha dato il comune e così giorno dopo giorno. Sotto il lavello ho messo due piccoli contenitori: uno per gli imballi piccoli di plastica e le lattine (che puoi svuotare nel sacco grande giallo che ho messo in un posto come il sottoscala, il garage, il balcone, il ripostiglio, in un posto dietro la tenda ...) e uno per il secco (ah questo è sempre meno pieno, per fortuna – e non ditelo a nessuno ma d'estate sciacquo sotto l'acqua fredda la carta del pesce e della carne!! Così non puzza) – Cosa manca? La carta - facile: un bel cartone o un sacco di carta grande infilato in uno spazio comodo in casa



(bastano 30 cm di larghezza) e.. per due persone mi basta quasi per 15 giorni (quotidiani compresi); il vetro: nel grande contenitore blu che ha introdotto l'assessore Viganò con la vecchia Amministrazione - quasi contemporaneamente al Comune di Veduggio (e così non arriviamo sempre secondi) e poi nei momenti di relax (in bagno) ogni tanto ripasso le giornate della vecchia discarica, in paese la chiamano ancora così anche se è diventata una stazione di trasbordo! Cosa vi devo dire: forse avevo pensato all'elefante anche per la pazienza, e questa nella vita serve sempre, con i figli, con le strutture pubbliche per i vari appuntamenti, con la malattia, con le code la domenica .. non siete d'accordo?

*Agenzia Pompe  
Funebri*

**FONTANA**

*Servizio 24 ore su 24*

*Servizi funebri completi  
Addobbi - Fiori*

*Disbrigo pratiche - Trasporti ovunque  
Necrologie - Vestizioni salme*

VEDUGGIO Via Vittorio Veneto, 66 - Tel. 0362 911567  
RENATE Via Vittorio Emanuele, 13 - Tel. 0362 999400



## PROGETTO CHERNOBYL CHIAMA RENATE

**A**nche Renate può offrire ai bambini di Chernobyl la speranza di un futuro migliore. Come? Aprendo un'associazione che si occupi di dar loro ospitalità in diversi periodi dell'anno. Ma per fare questo serve tanto impegno e disponibilità. Come da anni ce ne mette il renatese Gianfranco Cavagna che dal 1998 si reca in Ucraina per portare aiuto e assistenza ai bambini malati.

È lui stesso che ora lancia un appello ai renatesi, perché anche in paese qualche volenteroso possa offrire il proprio aiuto e la propria disponibilità. Cavagna è un responsabile dell'associazione "Progetto Chernobyl" di Besana, ma coordina per conto di altri due gruppi oltre a quello besanese, le associazioni "Cento villaggi" di Cesano Maderno e "Una speranza per Chernobyl" di Molteno nel Lecchese, i progetti di sviluppo in terra ucraina.

*"Tutte le tre associazioni hanno compiti ben definiti - ha spiegato - A Cesano ci si occupa della documentazione, mentre a Molteno si raccolgono viveri da inviare in Ucraina alle suore di Madre Teresa di Calcutta a Kiev che poi sul posto provvedono alla distribuzione. Partiranno a breve alla volta dell'Ucraina 25 bancali con generi alimentari, raccolti anche nei supermercati della zona, vestiario e materiale ospedaliero. C'è sempre bisogno di tutto".* Quello che Cavagna cerca di fare è soprattutto quello di offrire miglior condizioni di vita in Ucraina, sostenendo progetti importanti. *"Quest'anno l'obiettivo è quello di riqualificare l'asilo nido di Kuchinoska, rendendolo più accogliente e adatto alla necessità dei bambini - ha continuato - Tanti altri però sono i progetti realizzati che non abbandoniamo: l'ospedale pediatrico di Kulichoska, gli orfanotrofi di Zuki e Bosnà con tanto di refettorio, cucina, palestra e riscaldamento a metano, il pronto soccorso di Sokm in un'area di 17mila metri quadrati che ospita meno di 2.000 abitanti. Lo scorso anno abbiamo fatto in modo che tre bambini con gravi problemi venissero operati".*

Un aiuto prezioso, quello di Cavagna, che trascorre spesso periodi in Ucraina per verificare l'andamento dei lavori.

*"Per il prossimo anno contiamo di attrezzare ex novo il reparto maternità dell'ospedale di Kopp - ha concluso - Ma c'è soprattutto bisogno di ospitare i bambini in diversi periodi dell'anno. Speriamo che a Renate qualcuno voglia darci una mano per costituire un'associazione che se ne occupi".*

Chi desidera può contattare Gianfranco Cavagna ai numeri 0362.999232 oppure 0362.915902.



## ANAGRAFE

### NATI



**FARCOLIN GABRIELE**

nato il 11/07/2011

**GALBIATI GIORGIO**

nato il 14/07/2011

**SPINELLI DIEGO**

nato il 5/09/2011



**DELEIDI MARTINA**

nata il 28/06/2011

**TETTAMANZI ARIANNA**

nata il 01/07/2011

**LUDRINI LAVINIA**

nata il 03/07/2011

**AW FATIMA**

nata il 10/07/2011

**SPREACENERE NOEMI**

nata il 07/09/2011

**MAIOCCHI MATILDE**

nata il 18/09/2011

### MATRIMONI



**Arienti Claudio con Sisti Maddalena**

04/06/2011

**Oliani Francesco con Brunello Maria Ilaria**

08/06/2011

**Tornaghi Tommaso con Colleoni Manuela**

27/06/2011

**Galbusera Fabrizio con Viganò Chiara**

16/07/2011

**Cazzaniga Tommaso con Nelli Lorena**

20/07/2011

**Bos Gianfranco con Pontoglio Lorena**

16/07/2011

**Monti Filippo Alessio con Valagussa Silvia**

30/07/2011

**Scaglairini Fabio con Jury Angela Heather**

27/08/2011

**Bandiera Luca con Colombo Federica**

10/09/2011

**Gastaldello Daniele A. con Formenti Grazia**

04/09/2011

**Isella Angelo con Volpe Filomena**

11/09/2011

**Cattaneo Michele con Gerosa Alessia**

21/09/2011

### DECEDUTI



**PANGRAZI CILINIA**

deceduta il 15/06/2011 (nata il 21/01/1923)

**REDAELLI MARIA ANGELA**

deceduta il 04/07/2011 (nata il 24/05/1921)

**ZRINSCIACH VERONICA**

deceduta il 07/07/2011 (nata il 06/05/1922)

**VERGANI GIOVANNI**

deceduto il 27/07/2011 (nato il 01/06/1944)

**VIGANO' ANGELO**

deceduto il 24/08/2011 (nato il 06/01/1936)

**TASSO LINO**

deceduto il 31/08/2011 (nato il 15/09/1928)

**PIROVANO MARIA**

deceduta il 04/09/2011 (nata il 30/03/1924)

**GARGARELLA LUIGI**

deceduto il 14/09/2011 (nato il 08/02/1937)

**T**re generazioni di donne si sono succedute nella gestione. Ma l'attenzione per le esigenze dei clienti è rimasta immutata per oltre sessant'anni.

**Chi meglio del negozio di pelletteria, intimo e calze di Natalina Mauri, che prima fu di sua madre Assunta Pozzi e di cui ora è titolare la figlia Anna Parma, rappresenta la storia di Renate? La loro attività ha visto cambiare radicalmente il volto del nostro paese dal secondo dopoguerra ad oggi. A loro è dedicata la quinta puntata della rubrica dedicata alle attività storiche.**

di Chiara Anghilieri

## MAURI NATALINA di ANNA PARMA

**E**ra il 1950 quando nonna Assunta Pozzi decise di aprire un'attività in paese. La donna, originaria di Renate, era titolare di un panificio a Lambrugo. Per motivi legati alla salute del marito, però, decise di ritornare nel paese natale, edificando casa e negozio in viale Mazzucchelli, dove ancora oggi si trova l'attività, sul terreno di proprietà della famiglia Pozzi.

Il negozio fu diviso inizialmente in due parti: la sorella Emilia si occupava della vendita di giornali e riviste, mentre lei puntò sugli articoli sanitari poiché in quegli anni del secondo dopoguerra a Renate non era stata aperta ancora una farmacia. In breve tempo il negozio divenne così un punto di riferimento per il paese, non limitandosi alla vendita di articoli sanitari, ma ascoltando le richieste della gente che necessitava di beni di ogni tipo: dai piatti alle borse, dai bicchieri alle calze. Insomma, il negozio si trasformò in un emporio, dove si vendeva di tutto.

Natalina intanto cresceva e negli anni Sessanta decise di prendere in mano l'attività che poi tra il 1970 e il 1980 si specializzò, tra i primi nella zona, nell'offerta di liste nozze. È stata poi la figlia Anna a diventare titolare negli anni Novanta, anche se Natalina offre ancora un valido aiuto.

Col tempo poi si sono succedute preziose collaboratrici che sono diventate parte della famiglia: Giuseppina Canali, Amelia Panzeri, e oggi Morena Zoia. Anna ha preso la decisione un decennio fa, con l'evoluzione del commercio, di specializzarsi in accessori di pelletteria, calze ed intimo, eliminando gli articoli da casa.

Una decisione che si è rivelata vincente e ancora oggi prosegue l'attività della famiglia. Un'attività tutta al femminile che Anna ha avuto il desiderio di continuare in prima persona. *"Nonostante richieda molto impegno qualitativo e quantitativo, non rimpiango questa scelta e sono gratificata dal mio lavoro - sostiene Anna, 50 anni, sposata con tre figli - Certo al giorno d'oggi le imprese personali comportano più rischi rispetto al passato. È una scommessa quotidiana".* Rispetto a sessant'anni fa, molto è cambiato. *"All'inizio la gente veniva a chiedere tutto ciò di cui aveva bisogno. La merce era scarsa ed era più facile vendere tutto"* aggiunge mamma Natalina, 83enne.

*"Adesso invece di fronte ad un'offerta enorme, ci troviamo con una domanda contratta. Occorre dunque tanta esperienza, che io mi son fatta sul campo, per trovare gli articoli giusti e venderli"* prosegue Anna. Le parole d'ordine per entrambe sono sempre la cortesia e l'attenzione per il cliente. *"Occorre offrire onestà, correttezza e una buona qualità ad un*



*prezzo accessibile - conclude Anna, la quale può contare su una clientela affezionata che proviene per la maggior parte dai Comuni limitrofi. - Lo scopo è sempre quello di garantire un servizio a Renate: il 70% dei clienti arriva da fuori e questo comunque contribuisce a creare una vitalità commerciale nel paese".*

Il negozio dunque ha saputo stare al passo con i tempi. Tutto questo grazie alla passione per il proprio lavoro di tre donne che hanno saputo passarsi il testimone, portando avanti una tradizione di famiglia che ormai è anche una tradizione di tutta la nostra comunità renatese.



**VALLI**   **Moto**

[www.vallimoto.com](http://www.vallimoto.com)  
039 - 243461

**Renate (MB) via Tripoli, 3**  
Arcore (MB) via Casati, 147  
Lissone (MB) via Nuova Valassina, 206  
Malgrate (LC) via Provinciale, 13/a

## ANTEPRIMA CULTURALE D'AUTUNNO

di Elena Villa

**D**ue saranno le iniziative culturali che si svolgeranno a fine ottobre e fine novembre, articolate in più giorni e differenziate nelle proposte. La prima iniziativa dal titolo "OMAGGIO A EUGENIO CORTI", di cui quest'anno ricorre il novantesimo compleanno, ha lo scopo di rendere onore non solo allo scrittore, autore del capolavoro "Il cavallo rosso", ma all'uomo Eugenio Corti, di far conoscere la sua storia e riconoscere il valore universale della sua vicenda personale, umana e letteraria, che porta ragioni e sostegno alla sua candidatura al premio Nobel.

L'iniziativa sarà articolata in tre momenti:

- la serata del 28 ottobre con presentazione e apertura della mostra dedicata a E. Corti e la proiezione di un documentario in prima visione, realizzato per l'occasione;
- l'esposizione al pubblico della mostra dal 28 ottobre al 5 novembre;
- la serata del 5 novembre conclusiva e commemorativa della ricorrenza dei Caduti di guerra, con l'ascolto di canti alpini, interpretati dal coro "Il capitano Grandi".

La seconda iniziativa concluderà la celebrazione dei 150 anni dall'Unità d'Italia.

Come preannunciato in giugno, questo importante anniversario verrà ricordato dando spazio soprattutto alla conoscenza degli avvenimenti e dei mutamenti, delle dinamiche sociali e culturali e dei protagonisti di questi 150 anni di storia italiana.

Presso il Centro culturale A.Sassi verrà allestita la mostra "150 ANNI DI SUSSIDIARIETÀ", già patrocinata dalla Presidenza della Repubblica; attraverso pannelli fotografici e didascalie il visitatore potrà ripercorrere 150 anni di storia italiana.

La mostra sarà corredata da quattro video che mostreranno spezzoni di filmati d'epoca, fruibili durante il percorso.

Lo sviluppo dell'iniziativa prevede:

- la serata d'inaugurazione della mostra con incontro-conferenza di uno dei curatori;
- l'esposizione della mostra al pubblico dal 30 novembre al 7 dicembre.

Sarà possibile effettuare visite guidate per gruppi e scolaresche del territorio.

## UN DOCUMENTARIO SU EUGENIO CORTI

**I**n questi giorni Renate è teatro delle riprese cinematografiche che il regista Pietro Sarubbi sta girando per ultimare il documentario dal titolo provvisorio "VITA ed OPERE di EUGENIO CORTI", prodotto con il Patrocinio del Comune di Renate, della Biblioteca di Renate, della Fondazione Costruiamo il Futuro e di tanti amici ed estimatori del grande scrittore brianzolo che hanno voluto con questa opera festeggiare i 90 anni del Manzoni del 20° secolo, come lo definiva il critico francese Laurent Mabire.



Il piccolo attore Rocco Nobile interpreta un giovane Eugenio Corti che cerca di salire su di un maestoso cavallo bianco, quasi una premonizione di come l'autore avrebbe poi idealmente cavalcato quel Cavallo rosso che lo avrebbe reso celebre in tutto il mondo, intorno tanti curiosi creano una folla rumorosa che fa contrasto con la quiete solita delle colline renatesi e del maneggio Della Noce Arabian's che ospita la troupe e mette a disposizione cavalli e simpatia. Il giorno dopo tutta la troupe guidata dal pirotecnico Andrea Riva si sposta al Pian dei Resinelli per ricostruire un campo di alpini del 1945, i veri alpini di Renate costruiscono il campo, gli attori ed i coristi del coro alpino di Modena lo fanno rivivere, per raccontare come Eugenio Corti abbia reso onore al nostro esercito e alla nostra bandiera, raccontando le gesta eroiche dei semplici, di quei soldati, di quegli alpini, che partirono, combatterono e fecero onore alla patria, per obbedienza e rapiti dalla bellezza dei loro ideali. Appuntamento al 5 novembre per la presentazione in anteprima a Renate del documentario ultimato.



## NUMERI UTILI

### Comune Renate

Via Dante, 2 - 20838 Renate MB  
www.comune.renate.mb.it  
comune.renate@legalmail.it

<b>Uffici comunali</b>	0362.924423
<b>Biblioteca</b>	0362.924116
<b>Scuola dell'infanzia (materna)</b>	0362.924810
<b>Scuola primaria (elementare)</b>	0362.999399
<b>Scuola secondaria I grado (media)</b>	0362.924112
<b>Ambulatori medici</b>	0362.924651
<b>Acqua Potabile Amiacque segnalazioni problemi</b>	800.175.571
<b>Carabinieri Stazione Besana</b>	0362.967750
<b>Centro sociale anziani</b>	0362.999281
<b>Croce Bianca</b>	0362.984530
<b>Enel segnalazioni lampade stradali spente guasti alla linea</b>	800.901.050 803.500
<b>Farmacia</b>	0362.924219
<b>Gas metano e/o segnalazioni guasti e fughe</b>	800.198.198
<b>Guardia medica</b>	840.500.092
<b>Parrocchia</b>	0362.924436
<b>Pronto Soccorso Carate</b>	0362.9841
<b>Ufficio postale</b>	0362.924022

<b>Carabinieri</b>	112
<b>Polizia Stradale</b>	113
<b>Vigili del Fuoco</b>	115
<b>Soccorso ACI</b>	116
<b>Emergenza sanitaria</b>	118

## ORARIO RICEVIMENTO ASSESSORI

### Sindaco con delega alla cultura e alla protezione civile

ANTONIO GEROSA  
Su appuntamento  
antonio.gerosa@comune.renate.mb.it

### Vice-Sindaco - Assessore all'istruzione, sicurezza, ambiente, commercio ed attività produttive

CLAUDIO ZOIA  
Su appuntamento  
claudio.zoia@comune.renate.mb.it

### Assessore ai servizi alla persona e al volontariato

MARIA ANGELA TERENGI  
Su appuntamento  
mariaangela.terengi@comune.renate.mb.it

### Assessore alla gestione del territorio, ed edilizia privata

PIETRO BONFANTI  
Lunedì 12,00-13,00  
pietro.bonfanti@comune.renate.mb.it

### Assessore ai lavori pubblici e alla manutenzione del patrimonio

ALBERTO PARRAVICINI  
Su appuntamento  
alberto.parravicini@comune.renate.mb.it

### Assessore al bilancio, programmazione, personale e affari generali

LUIGI ADRIANO SANVITO  
Martedì e Giovedì 11,30-12,30 su appuntamento  
luigi.sanvito@comune.renate.mb.it

### Assessore allo sport e tempo libero

LUIGI PELUCCHI  
Su appuntamento  
luigi.pelucchi@comune.renate.mb.it

## CENTRO PRELIEVI

Via Roma, 5 Lunedì e Giovedì 7,45-9,00

## ORARI APERTURA UFFICI COMUNALI

### Uffici amministrativi e protocollo

Da Lunedì a Venerdì 8,30-12,30  
Sabato 9,00-12,30

### Uffici demografici

Da Lunedì a Venerdì 8,30-12,30  
Mercoledì 17,00-18,00  
Sabato 9,00-12,30

### Ufficio tecnico

Martedì e Giovedì 10,00-12,30  
Sabato 9,00-11,30

### Ufficio polizia municipale

Lun-Mar-Gio-Ven 8,45-9,30  
Mercoledì 17,00-18,00  
Sabato 11,30-12,30

### Ufficio servizi sociali

Lunedì 15,00-17,30  
Venerdì 11,00-13,00

### Biblioteca comunale

Da Martedì a Sabato 15,00-18,30  
Inoltre Martedì 8,30-12,30  
e Giovedì 20,00-22,00

## ORARI APERTURA AREA TRASBORDO RIFIUTI

Lunedì 8,00-10,00  
Sabato 9,00-12,00 / 13,30-18,00  
(Le modalità della raccolta si trovano sul calendario del Comune o sul sito web)

## ORARI APERTURA CIMITERO

Dal 1° aprile al 31 ottobre 7,00-19,30  
Dal 1° novembre al 31 marzo 7,30-17,00

## ORARI MEDICI

### Ambulatori di Renate - Via Roma, 5

#### DOTT. ALBERTO BOZZANI

Lunedì ore 10,00-12,30  
Martedì ore 8,00-10,00  
Mercoledì ore 14,00-18,00  
Giovedì ore 18,00-20,00  
Venerdì ore 17,30-20,00  
Sabato e Giovedì ore 8,30-11,30  
visite ambulatoriali  
su appuntamento Tel. 338.6489975

#### DOTT. RENATO CALDARINI

Lunedì ore 8,30-11,30  
Martedì ore 15,00-18,00  
Mercoledì ore 8,30-11,30  
Giovedì ore 15,00-18,00  
Venerdì ore 11,00-12,00/14,00-16,00

#### DOTT. GHERARDO STRADA

Lunedì ore 14,30-15,30  
Martedì ore 11,00-12,30  
Mercoledì ore 17,30-19,00  
Giovedì ore 11,00-12,30  
Venerdì ore 19,30-21,00

#### DOTT. GIUSEPPE USUELLI

Lunedì ore 18,30-20,00  
Martedì ore 11,00-12,30  
Mercoledì ore 11,00-12,30  
Giovedì ore 10,30-12,00  
Venerdì ore 10,30-12,00

### N.B.

Il servizio di guardia medica (tel. 840.500.092) è in funzione dalle ore 8 del mattino nei giorni di sabato, prefestivi e festivi; negli altri giorni dalle ore 20 fino alle ore 8 del mattino successivo.